

Eleglide



User Manual

Pedelec and Pedal Assist

A pedelec (from pedal electric cycle) or EPAC (Electronically Power Assisted Cycles), is a type of electric bicycle where the rider's pedalling is assisted by an electric motor.

Pedal assist is a mode on your moped bike that provides power from the motor to help you pedal more easily and move faster. When you turn on pedal assist and choose your level of assist, the motor will provide a certain level of power output as you pedal. This may feel like a slight push as you ride.



***Before your first operation,
please read the user manual carefully!**

EN

Contents

1. Note
2. Warning
3. Diagram
4. Specification
5. Package List
6. Assembly Guide
7. Battery Indicator Light Instruction
8. Display Guide
9. App Guide
10. Maintenance
11. Troubleshooting
12. Warranty
13. Compliance Statements

1. Note

Before your first ride, it is important for you to know your new pedelec well, so that you can get the best performance, comfort, enjoyment and safety from it during your ride. To understand the new bicycle and the correct operation, you should first read the manual carefully.

Second, it is significant to take your first ride under a safe and controlled circumstance, like staying away from cars, obstacles and other cyclists.

Third, bicycles are vehicles with certain risks. Please follow the traffic rules during cycling. It's better to learn the local traffic rules about riding an pedelec on public roads before your first ride in case you violate the regulations. For your own safety, never forget to put on a qualified helmet before you get on the pedelec.

Fourth, the pedelec is supplied without basic mandatory equipment, which may vary from place to place. Therefore, if you intend to use the pedelec on public roads, it's necessary to equip the bike with the basic mandatory equipment, in accordance with the relevant laws and regulations.

In addition, this product is designed for your personal use. Do not use it for commercial or other purposes.

Last, keep this manual safe for reference.

2. Warning

Before each charge, check the charger, cable and plug. If there is any damage, do not use the charger.

Before riding, check the tire pressure and check whether the wheels and handlebar are installed correctly and tightly.

Before riding, check whether the headlights are securely fastened in the correct position, clean and not covered by anything. Damaged reflectors must be replaced.

Besides, if the seat post in the seat tube is not inserted deep enough to reach the minimum insertion mark, the seat post may break. Check whether it is inserted deeper than the minimum insertion depth.

When braking on a wet road, the braking distance is usually longer than on a dry road. Therefore, brake earlier for a safer stop.

When you have to brake urgently, please hit the right hand brake first to stop the rear wheel, and then hit the left hand brake, especially when you brake at a high speed. If the front wheel stops suddenly while the rear wheel is still cycling at a high speed, you may fall over and get hurt. So please ride it carefully.

Furthermore, avoid puddles, wet mud, swamps, water, snow or ice. Try not to use the pedelec on a rainy, stormy or snowy day. If the bicycle's electric parts (control unit, engine and battery) get damp, wet or soaked, it will cause irreversible damage, or even a battery explosion.

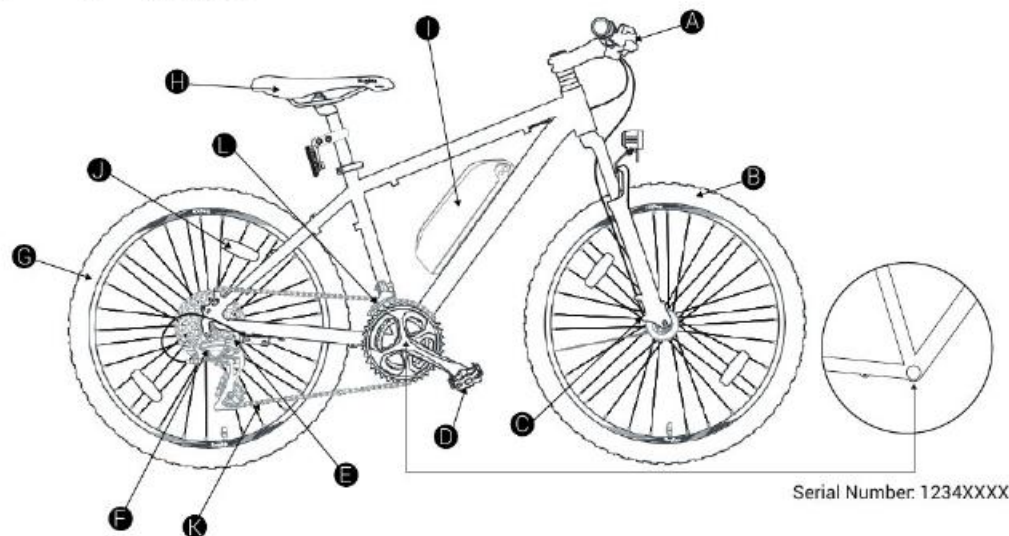
The handlebar may be affected as the user steers or brakes the bike.

This product can only be used by one adult at a time. Do not carry any extra passengers.

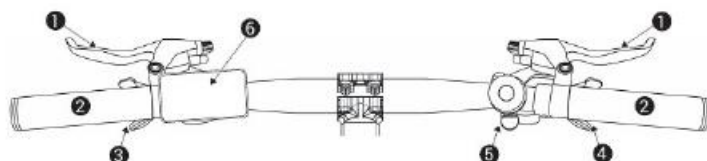
This vehicle is not a toy. Same as other vehicles, it is possible to fall, crash or encounter other dangerous situations. Please don't offer your pedelec to anyone that doesn't know how to use it correctly. If you let anyone else ride your bike, it will be your responsibility to ensure that all riders understand all warnings, cautions, instructions and safety precautions, and to ensure that they are able to use this product safely and responsibly and protect themselves and others from injury.

Do not modify your bike. You'll be responsible for any issues caused by your personal modification.

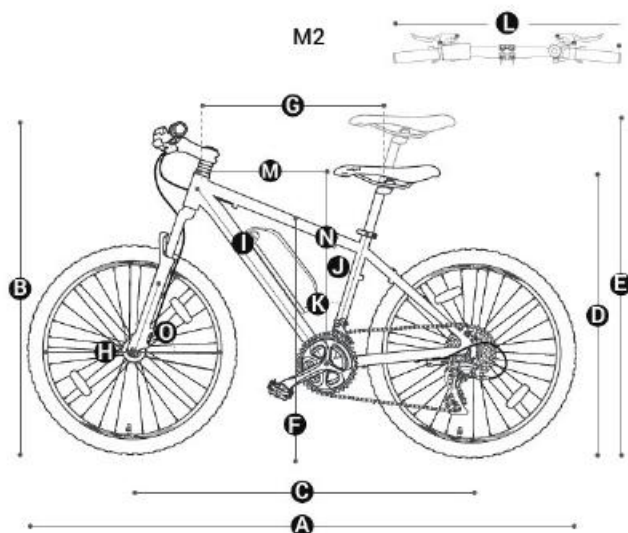
3. Diagram



A. Handlebar with Display	B. Front Wheel	C. Brake
D. Pedals	E. Electric Motor	F. Rear Derailleur
G. Rear Wheel	H. Saddle	I. Battery
J. Spoke Reflector	K. Chain	L. Front Derailleur



1. Brake Lever	2. Handle	3. Front Derailleur Lever
4. Rear Derailleur Lever	5. Bell	6. Display



M2 (27.5")		
A. 70.9"	F. 31.1"	K. 53.4"
B. 42.5"	G. 23.4"	L. 27.2"
C. 43.3"	H. 27.5"	M. 16.2"
D. 34.3"	I. 27.5"	N. 23.7"
E. 41.7"	J. 18"	O. 71"

M2 (29")		
A. 72.8"	F. 32.4"	K. 51.2"
B. 42.5"	G. 23.8"	L. 27.2"
C. 43.7"	H. 29"	M. 16.4"
D. 35.4"	I. 28.3"	N. 24.9"
E. 42.9"	J. 19"	O. 71"

Model			M2 (27.5")	M2 (29")		
Basic Spec.	Unfolded Size		1800x680x1060mm		1865x680x1070mm	
	Width of Handlebar		680mm (Without Grip Covers), 700mm (With Grips Covers)			
	N.W.		22kg		23kg	
	Waterproof Level		IPX4			
	Material		Aluminium Alloy (AL6061)			
	Max. Range	Assist Mode	130km			
		Manual Mode	No Limit			
	Cut-off Speed		25km/h			
Speed Levels of Assist Mode		12/16/20/23/25 km/h (Level 1-5)				
Derailleur	Shifter Quantity		3 (Front), 8 (Rear)			
	Brand		Shimano			
	Control		Shift Gears by Pushing the Left/Right Thumb Shifter			
Motor	Rated Power/Voltage		250W / 36V			
	Max. Inst. Power		570W			
	Max. RPM		250		231	
	Max. Output Torque		55N.M			
Battery	Capacity/Voltage		15.6Ah / 36V			
	Power Capacity		561.6Wh			
	Charging Time		10h			
	Protection System		Yes			
Brake	Type		Hydraulic Disc Brake & Auto Power-off Design			
Brake Disc	Outside Diameter		160mm			
	Thickness		2mm			
	Thread Root Diameter		M6x16mm		M6x20mm	
	Control		Brake front wheel by the left hand and rear wheel by the right hand in the EU; Brake front wheel by the right hand and rear wheel by the left hand in the UK;			
Tire	Size		27.5"x2.35"		29"x2.4"	
	Brand, Type, Material		Kenda Pneumatic Rubber Tires			
	Tire Pressure		40~65PSI			
	Best Tire Pressure		50PSI (Front), 55PSI (Rear)			
Shock Absorption	Type		Hydraulic Suspension with a lockout			
	Suspension Travel		100mm			
	Control		Lock/Unlock the Suspension by Rotating the Knob on the Front Fork			
Recommended Rider Heights			160-195cm		170-200cm	

Note: the max speed and range data are provided by the Eleglide lab. The max range is achieved following conditions: a full charge, a 75kg load, 26°C temperature, 15km/h constant speed, on flat roads with no strong wind.

The actual data may vary based on different road conditions, temperature, humidity, wind speed, and the rider's habits (the frequency of braking, speed shifting, etc.) and rider's weight.

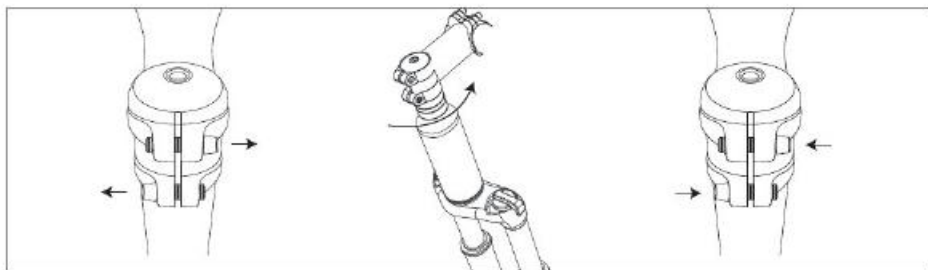
5. Package List

Eleglide Pedelec x 1	User Manual x 1	Charger x 1
Pedal x 2	Tool Kit x 1	Key x 2
Spoke Reflector x 4	Rear Reflector x 1	

6. Assembly Guide

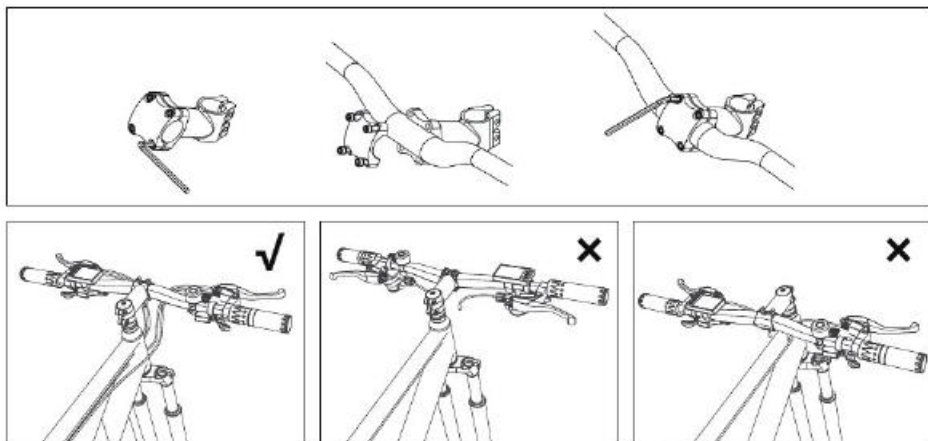
Step 1 Adjust The Stem

- Undo the stem bolts slightly till you can turn the stem.
- Align the stem with the front wheel.
- Tighten up the stem bolts.



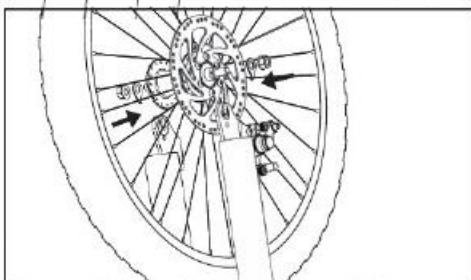
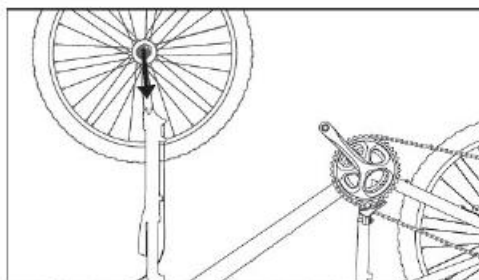
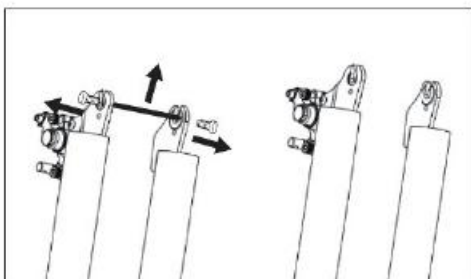
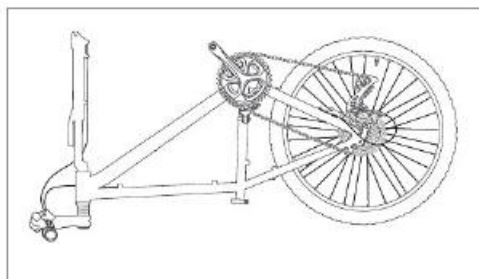
Step 2 Install The Steering Bar

- Undo the handlebar clamp bolts to open the clamp.
- Place the handlebar and make sure the clamp is in the middle of the handlebar. (The brake levers should be in front of the grips.)
- Tighten up the clamp bolts to lock the clamp.



Step 3 Install The Front Wheel

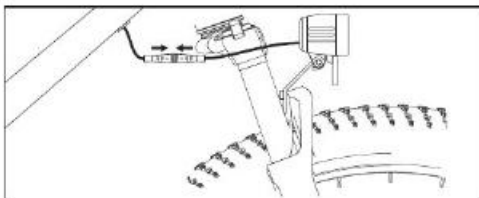
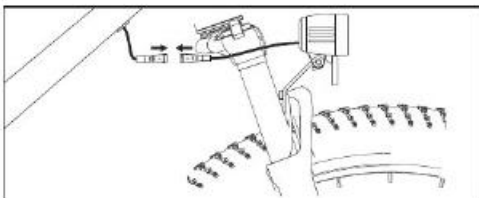
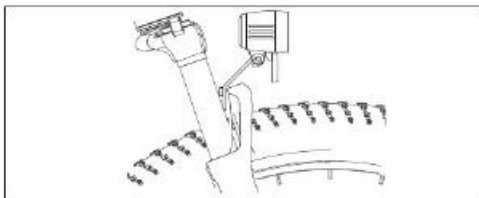
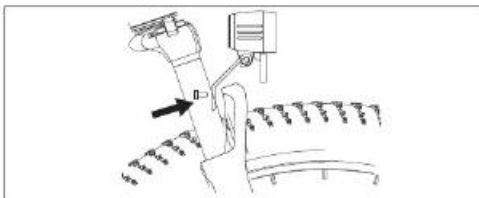
- A) Put the bike upside down.
- B) Loosen the nut to remove the temporary protected bar.
- C) Insert the wheel between the fork blades so that the axle can seat firmly at the fork dropouts (the slots at the tip of the fork blades).
- D) Put the gaskets on it and tighten the nuts.



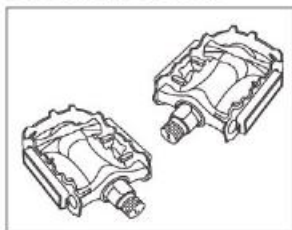
Note: if the lever cannot be pushed all the way to a position parallel to the fork blade, return the lever to the OPEN position. Then turn the tension adjusting nut counterclockwise and make a one-quarter turn, and try tightening the lever again.

Step 4 Install The Front Light

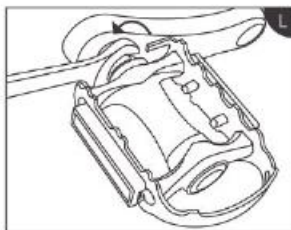
- A) Place the front light with the fork brace.
- B) Secure the light by tightening up the bolt.
- C) Connect the light cable with the bike cable.



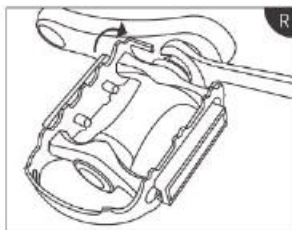
Step 5 Install The Pedals



Pedal



Left



Right

Step 6 Install The Seat

A) Put the seat post into the support frame.

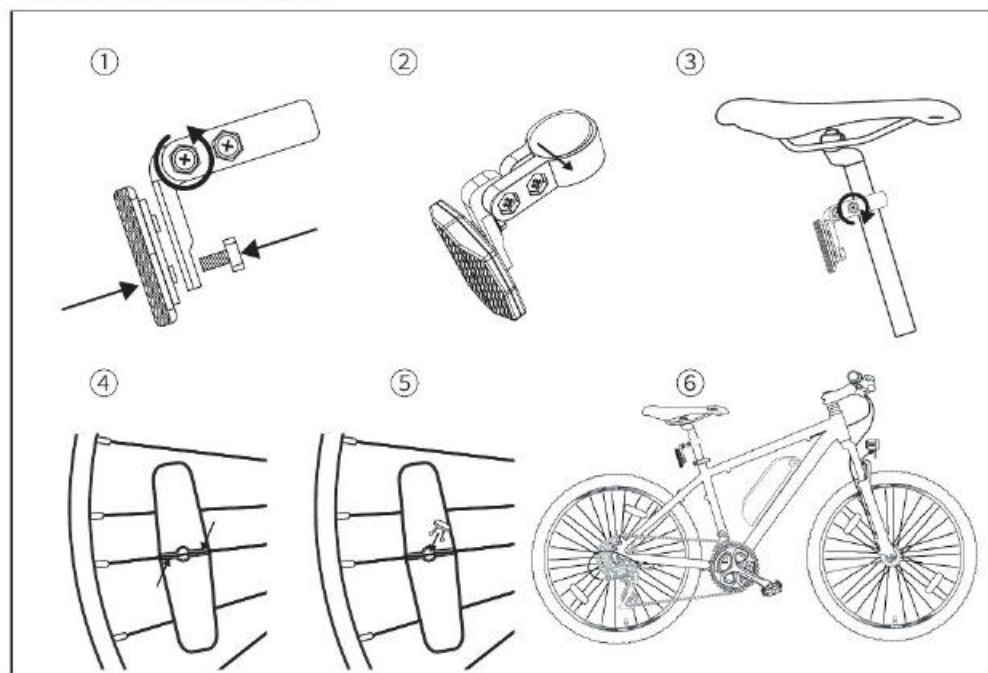
B) Adjust the seat to a suitable height and fix it by locking the quick-release clip.



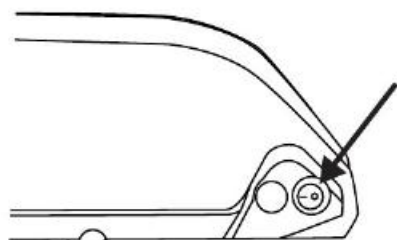
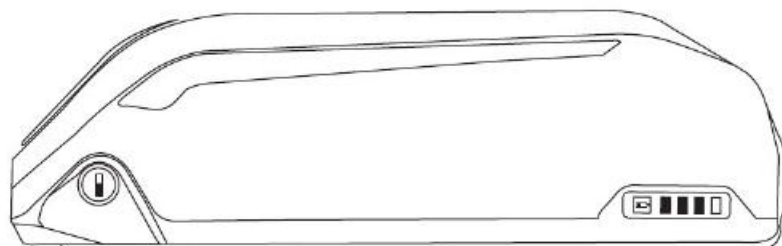
Step 7 Install The Battery

A) Put the battery in the right position and unlock the battery before you use it.



Step 8 Install The Reflectors**Step 9 Turn The Power on**

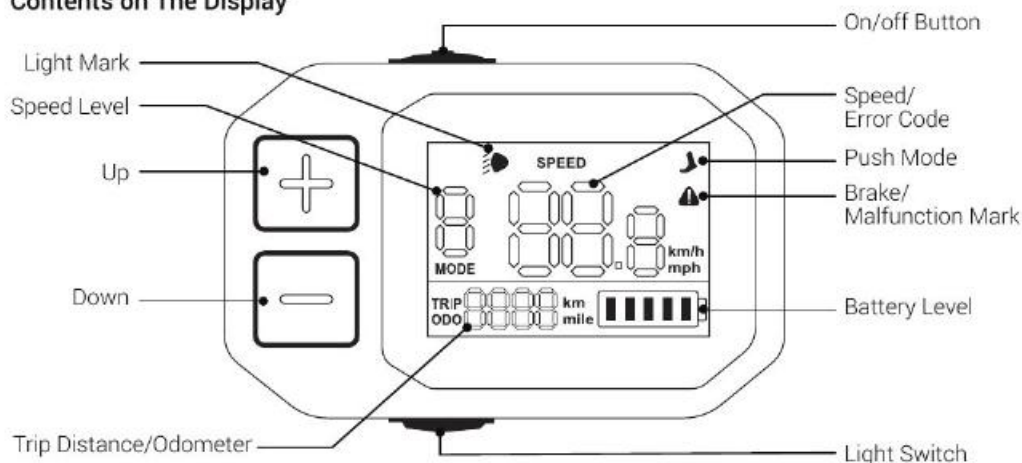
A) Press the on/off button on the control panel to turn the power on. Then it's ready to go!

**7. Battery Indicator Light Instruction**

Number of Lights On	Battery Level
4 	66%-100%
3 	51%-65%
2 	11%-50%
1 	0-10% (Only red light on)

8.Display Guide

Contents on The Display



Battery Level Indicator



Functions

Power on/off

Long press the on/off button for 3 seconds to turn the display on/off.

Light on/off

Short press the light switch to turn the light on/off.

Shifting Speed Level

Short press  or  to shift among 5 speed levels, including 12/16/20/23/25 km/h.

6km/h Push Mode

When the bike is at zero speed, long press the light switch to activate the push mode.

Switching Trip Distance/Odometer

Short press the light switch twice to switch trip distance with odometer.

Changing Speed Unit

Short press the light switch 3 times to switch between "km" and "mile".

Removing ODO Data

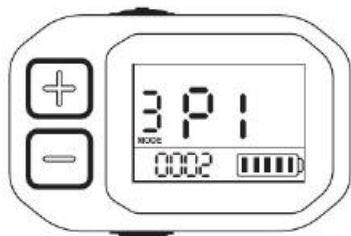
When the display is on, long press the on/off button for 8 seconds till the display flashes. The ODO data will be removed when the display reboots.

Restoring Factory Settings

When the display is on, long press the on/off button and  for 5 seconds till the display flashes. Or restore the factory settings via the Eleglide app.

Hidden Menu

First, long press both  and  to enter the hidden menu. Second, short press  or  to shift among different menu pages. Different pages are for setting different functions. Third, after selecting the page you want, short press the light switch to stay on this page and short press  or  to set the item on the page. Fourth, short press the light switch again to remain your setting. Last, short press the on/off button to exit the hidden menu.



P1: adjusting the backlight brightness between level 1-3.



P2: setting the screen timeout within 0-30 minutes; 0 means it never sleeps.



P3: setting the speed limit within 0-25km/h; The default speed limit is 25km/h.



P4: setting the default speed level; 0 means starting at speed level 0, and 1 means starting at speed level 1.

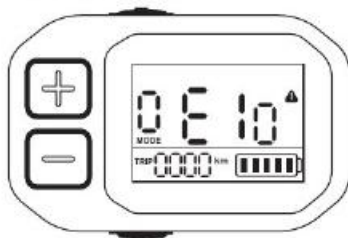


P7: turning on/off the bike locking function; 0 means the locking function is turned off, and 1 means the locking function is activated. The default setting is 0.

Tips:

1. When the locking function is activated, you'll need to enter the password to access to use of the display. It is a 3-digit cord. The default password is 111.
2. To enter the password, press  and  to select the number for the current digit place and double press the on/off button to move to the next digit place.
3. The password can only be altered via the Eleglide app.
4. If you forget the password, you can restore the factory settings via the Eleglide app. And the password will be changed back to 111.

Error Tracking



Error Codes	Causes	Solutions
E01	The motor is out of phase.	a. Replace the motor; b. Replace the motor adapter cable; c. Replace the controller;
E04	Communication error;	a. Re-connect the display and controller; b. Replace the display; c. Replace the controller;
E08	Under-voltage fault;	a. Charge the battery; b. Re-connect the battery and the controller; c. Replace the controller; d. Replace the display;
E10	Controller fault;	a. Re-connect the controller; b. Replace the controller;
E40	Motor hall signal abnormality;	a. Replace the motor; b. Replace the motor adapter cable; c. Replace the controller;

9. App Guide



Your Eleglide bike can be controlled with an app that is available on Apple iOS (11.0+) and Android devices (5.0+).

More functions can be checked and activated via the app, such as setting the bike lock code and changing the speed unit.

To download the app, please scan the QR code with your Apple/Android device or search for "Eleglide" in the app store.

To control your Eleglide bike via the app, you will need to enter a password. The default password is 000000.



Cleaning

Use a soft and wet cloth to wipe the mainframe clean. Dirt that is hard to remove can be scrubbed with a toothbrush and toothpaste, then cleaned with a soft and damp cloth. Do not wash your pedelec with alcohol, gasoline, acetone, or other corrosive/volatile solvents. These substances may damage the appearance and internal structure of the pedelec. Do not soak the bike or wash it with a pressure washer or hose.

Storage

A) Bicycle

1. Do not expose the pedelec to direct sunlight or rain for an extended period of time, and avoid storing it at a high temperature. It's better to store the bike in a dry and safe place at a temperature of 0°C-25°C.
2. Avoid corrosive gas, so as to avoid chemical corrosion and damage to the electrical parts and painted surfaces, which may lead to operational failure and accident.
3. Don't store it in an explosive or flammable environment or near flammable liquids.

B) Lithium-ion Battery

1. Charge the battery after each ride and avoid draining the battery completely. Because completely draining the battery may cause permanent damage to it. Never keep the lithium-ion battery discharged for a long time. If the voltage of the cell drops under allowed limit due to self-discharge, it will cause damage. For maximum durability, store the battery charged up to 50% of the maximum capacity.
2. Never charge the battery in an explosive or flammable environment or near flammable liquids. Do not charge the battery on a flammable substrate, such as paper, textiles, etc., when the battery is detached from the vehicle. Charge it at a safe place away from flammable items.
3. Never charge a battery which is already damaged or is leaking.
4. Don't charge the battery too long. Stop charging when it gets full.
5. Charge or discharge the battery at a temperature within 0~45°C.
6. It is better to store the battery indoors within 20°C~25°C temperature while it is not being used for a long time. (When used at 25°C, the battery range and performance is at its best. But using it at a temperature below 0°C can decrease its mileage and performance.)
7. Do not store the battery at a too high or too low temperature.
8. The humidity of the storage place should be 60±25%RH. As for the working place, the humidity should be 5~85%RH.
9. Do not puncture, hit or crash the battery.
10. Don't try to disassemble the old or damaged battery or throw it away. Please take it to the local professional battery recycling facility.

C) Other Parts

Head Sets	Remove, clean and lubricate the rims annually. Replace them if necessary.
Joints	Continuously check all nuts, bolts and quick-release devices for tightness.
Brakes	Lubricate the brake cables slightly with oil monthly. Check the adjustment and replace the brake parts (blocks, shoes, pads) in time if they are worn. The cables must be replaced if they are damaged/down.
Front Suspension Fork	Entrust it to experts.
Tires	Regularly check for damage, wear, cut and air leakage.
Wheel Hubs	Lubricate the hub bearings monthly. Check and adjust the cones, if necessary, to prevent the hubs from rubbing against the forks.
Pedals	Lubricate the bearings and check for tightness.
Cranks	Lubricate the bearings monthly (unless a maintenance-free center bracket is installed on the bike). Check whether all center bracket parts are correctly tightened.
Chain	Take it off and clean it every 6 months. The chain must be clean but not dry.
Rims	Frequently check whether the wheels are tight and secure. The rims should be protected from oil, wax, grease, adhesive, etc. Check whether the spokes are loosing or missing.
Sprockets	Clean regularly as necessary and grease lightly. Keep the front and rear derailleur running smoothly by adjusting.
Saddle and Seat Post	Check whether the screws, nuts and quick-release devices are tight.
Kickstand	Clean and lightly grease it annually.

⚠ Attention: when lubricating, make sure the lubricant doesn't get on the brake discs and pads. Otherwise, the brake system may fail to function. Driving with a bad wheel bearing can cause the axle/hub/spindle to weld itself from friction and heat, causing the wheel to lock up and spin you out. More likely, the metal will wear away from the friction and the wheel/hub will become loose. Replace worn/damaged parts in time, such as inner and outer tires, brake kits, etc.

Please check the following issues and solutions before sending the product to designated repair offices.

Problem	Possible Causes	Solutions
The display fails to work or the vehicle can't be turned on.	a. No power supply; b. The electric wire is not plugged in properly or tightly; c. The display is damaged; d. Controller burnout or water damage;	a. Charge the battery; b. Reconnect the electric wire properly and tightly; c.& d. Contact the re-seller for help;
The front light fails to work.	a. The wire isn't plugged in properly; b. It is damaged;	a. Plug the wire in properly; b. Contact the re-seller;
The battery fails to charge.	a. The charger isn't plugged in properly; b. It is out of the recommended temperature range; c. The battery is charged below rated voltage; d. It is damaged;	a. Plug it in properly and charge it again; b. Charge it at a proper temperature; c. Charge it under rated voltage; d. Contact the re-seller;
Insufficient Riding Distance	a. Battery isn't fully charged; b. Low tire pressure; c. Frequent braking; d. Battery aging or battery capacity attenuation; e. Low ambient temperature;	a. Fully charge the battery; b. Check the tire pressure before each use; c. Develop good riding habits; d.& e. It's normal;
The motor fails to work.	a. The brake lever doesn't back properly; b. The electric wire isn't plugged in properly; c. Low battery voltage; d. The sensor or controller is inefficient;	a. Adjust the brake lever; b. Plug the electric wire in properly; c. Fully charge the battery; d. Contact the re-seller for help;

⚠ Attention: if any other failures occur and you can not find any solution from the chart above, please contact the re-seller to solve it. Any other maintenance and repair that need to be done by using professional tools and techniques, should be performed by a qualified bicycle mechanic designated by manufacturer or the maintenance center.

12. Warranty

Eleglide provides an easy, reliable and efficient service for all products under our warranty. Please refer to the chart below for the warranty periods of various products and accessories starting from the date of purchase.

Our distributors, partners, sellers and re-sellers should provide after-sale services directly to their customers. If your Eleglide product has a warranty-related issue, please contact the seller from whom you purchased the product. You should provide all relevant order information, such as order numbers, invoices, receipts, etc.

Model	Components	Warranty
M2	Frame	3 years
	Front Fork	1 year
	Controller	1 year
	Motor	1 year
	Charger	1 year
	Battery	6 months
	Display	6 months
	Chainwheel	6 months
	Freewheel	6 months
	Brake Assembly	6 months
	Thumb Shifter	6 months
	Front Derailleur	6 months
	Rear Derailleur	6 months
	Kickstand	3 months
	Front Light	6 months
	Pedal	3 months
	Others	14 days

Warranty Process

Buyers have to provide sufficient proof of purchase.

Description of the defect needs to be provided in order to issue a warranty claim.

Visible proof of defect must be provided along with the item's serial number (if any).

Eleglide must document what happens when buyers troubleshoot the products.

You may need to return an item for quality inspection.

When you return the defective product, you should put it in the original packaging or the packaging approved by the dealer.

Valid Proof of Purchase

- ❖ The order number of your online purchase from the Eleglide's authorized reseller;
- ❖ Sales invoice;
- ❖ Dated sales receipt from the authorized Eleglide's reseller;

Note: more than one type of proof of purchase may be required to process a warranty claim (such as receipt of money transfer and confirmation of address that the item was originally shipped to).

Warranty will be void in the following situations:

- ❖ The product is out of the warranty period.
- ❖ The product is lost or stolen.
- ❖ The product is free or complimentary.
- ❖ The product is used in inappropriate ways or conditions, including but not limited to: falls, extreme temperatures, water, improper operations.
- ❖ The product is not in its original state, such as modifications.
- ❖ The product has been used in combinations with accessories that is not compatible with the product.
- ❖ Buyers have no sufficient proof of purchase of products.
- ❖ Unsupported software or firmware has been installed to the product.
- ❖ When damage is caused by the customer, the customer is responsible for the costs for the repairs and shipment.
- ❖ Customers' personal items are sent to Eleglide, instead of the Eleglide products.

13. Compliance Statements

	This product complies with the EN15194 standards of the European Community.
	This product complies with the Restriction of Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment (RoHS) EU rules restricting the use of hazardous substances in electrical and electronic equipment to protect the environment and public health.
	This product is in compliance with the applicable requirements for products sold within Great Britain.
	This symbol indicates that the product is capable of being recycled.
	This symbol indicates that the product should not be disposed of as household waste. The product must be sent to separate collection facilities for recovery and recycling of electrical and electronic equipment.
	This symbol indicates that the product inside the packaging could be easily damaged if dropped or handled without care and attention. The contents are fragile !
	This symbol indicates that the product should be kept away from rain and in dry conditions.
	The warning sign indicates a potential hazard, danger, obstacle, or condition requiring special attention.

Eleglide



Používateľská príručka

Pedelec a asistencia šliapania

Pedelec and Pedal Assist

Pedelec (z anglického pedal electric cycle), alebo EPAC (Electrically Power Assisted Cycle), je elektrický bicykel, pri ktorom elektromotor pomáha jazdcovi pri šliapaní.

Asistencia šliapania je režim, v ktorom motor pomáha pri pedálovaní, aby ste mohli jazdiť ľahšie a rýchlejšie. Po zapnutí a voľbe úrovne asistencie motor poskytuje počas šliapania primeraný výkon. Počas jazdy môžete cítiť mierny postrk.

assist and choose your level of assist, the motor will provide a certain level of power output as you pedal. This may feel like a slight push as you ride.



***Pred prvým použitím si pozorne prečítajte
používateľskú príručku!***
Please read the user manual carefully!

Obsah

1. Poznámka
2. Varovanie
3. Schéma
4. Špecifikácia
5. Obsah balenia
6. Návod na montáž
7. Indikátor stavu batérie
8. Návod na displej
9. Návod k aplikácii
10. Údržba
11. Riešenie problémov
12. Záruka
13. Vyhlásenia o zhode

1. Poznámka

Pred prvou jazdou dobre spoznajte svoj nový pedelec, aby ste z neho získali najlepší výkon, pohodlie, radosť a bezpečnosť. Pre správne používanie si najprv pozorne prečítajte túto príručku.

Prvú jazdu absolvujte v bezpečnom a kontrolovanom prostredí, mimo áut, prekážok a ostatných cyklistov. Dodržiavajte dopravné predpisy, pred jazdou na verejných cestách sa oboznámte s miestnymi pravidlami a vždy používajte schválenú prilbu.

Bicykel sa môže dodávať bez niektorých miestne povinných prvkov výbavy. Pre verejné komunikácie ho vybavte v súlade s platnými predpismi. Výrobok je určený len na osobné používanie. Príručku uschovajte.

Last, keep this manual safe for reference.

2. Varovanie

2. warning

Pred každým nabíjaním skontrolujte nabíjačku, kábel a zástrčku. Ak sú poškodené, nabíjačku nepoužívajte.

Pred jazdou skontrolujte tlak v pneumatikách a či sú kolesá a riadidlá správne a pevne namontované. Skontrolujte, či je svetlomet bezpečne upevnený, čistý a nič ho nezakrýva. Poškodené odrazky vymeňte. Sedlovka musí byť zasunutá hlbšie než po značku minimálneho zasunutia; inak sa môže zlomiť.

not

on

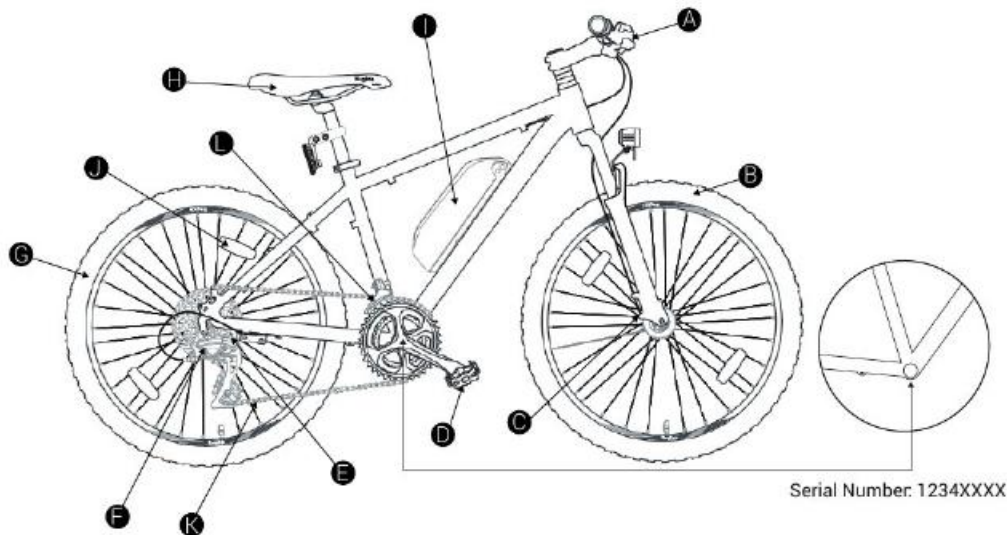
ph.

Na mokrej vozovke je brzdná dráha dlhšia než na suchej; brzďte skôr. Pri núdzovom brzdení najprv stlačte pravé zadné koleso, potom ľavú, najmä pri vyššej rýchlosti. Náhle zablokovanie predného kolesa pri otáčaní zadného môže spôsobiť pád.

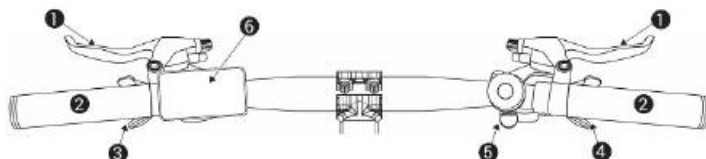
Vyhýbajte sa kalužiam, mokrému blatu, vode, snehu a ľadu. Nepoužívajte pedelec počas dažďa, búrky alebo sneženia. Navihnutie elektrických častí (riadiaca jednotka, motor, batéria) môže spôsobiť nenapraviteľné poškodenie alebo výbuch batérie.

Používajte ho vždy len jednou dospelou osobou; nevozte cestujúcich. Nie je to hračka. Bicykel nepožičiavajte osobe, ktorá nevie, ako ho správne používať. Za vlastné úpravy zodpovedáte vy.

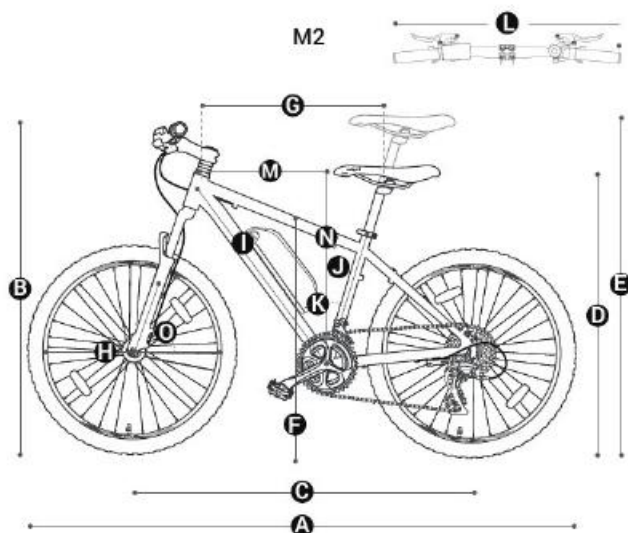
3. Schéma



A. Riadidlá s displejom	B. Predné koleso	C. Brzda
D. Pedále	E. Elektrický motor	F. Zadná prehadzovačka
G. Zadné koleso	H. Sedlo	I. Batéria
J. Odrážka výpletu	K. Reťaz	L. Predná prehadzovačka



1. Brzdová páka	2. Rukoväť	3. Páčka prednej prehadzovačky
4. Páčka zadnej prehadzovačky	5. Zvonček	6. Displej



M2 (27.5")		
A. 70.9"	F. 31.1"	K. 53.4"
B. 42.5"	G. 23.4"	L. 27.2"
C. 43.3"	H. 27.5"	M. 16.2"
D. 34.3"	I. 27.5"	N. 23.7"
E. 41.7"	J. 18"	O. 71°

M2 (29")		
A. 72.8"	F. 32.4"	K. 51.2"
B. 42.5"	G. 23.8"	L. 27.2"
C. 43.7"	H. 29"	M. 16.4"
D. 35.4"	I. 28.3"	N. 24.9"
E. 42.9"	J. 19"	O. 71°

Model	M2 (27.5")	M2 (29")
Základné údaje	Rozložené rozmery 1800x680x1060mm	1865x680x1070mm
	Šírka riadidiel 680mm (Without Grip Covers), 700mm (With Grips Covers)	
	N. W. 22kg	23kg
	Stupeň krytia IPX4	
	Materiál Aluminium Alloy (AL6061)	
Pohon / Deraileur	3 (Front), 8 (Rear) Shimano	
Motor		Max. RPM: 231
	Max. Output Torque 55N.M	
Batéria / Battery		
Brzda / Brake	Hydraulic Disc Brake & Auto Power-off Design	
Brzdový kotúč / Brake Disc		M6x20mm
Pneumatika / Tire		29"x2.4"
Odpruženie / Shock		
Odporúčaná výška jazdca	160-195cm	170-200cm

	Max. Output Torque	55N.M
Battery	Capacity/Voltage	15.6Ah / 36V
	Power Capacity	561.6Wh
	Charging Time	10h
	Protection System	Yes
Brake	Type	Hydraulic Disc Brake & Auto Power-off Design
Brake Disc	Outside Diameter	160mm
	Thickness	2mm
	Thread Root Diameter	M6x16mm
	Control	Brake front wheel by the left hand and rear wheel by the right hand in the EU; Brake front wheel by the right hand and rear wheel by the left hand in the UK;
Tire	Size	27.5"x2.35"
	Brand, Type, Material	Kenda Pneumatic Rubber Tires
	Tire Pressure	40~65PSI
	Best Tire Pressure	50PSI (Front), 55PSI (Rear)
Shock Absorption	Type	Hydraulic Suspension with a lockout
	Suspension Travel	100mm
	Control	Lock/Unlock the Suspension by Rotating the Knob on the Front Fork
Recommended Rider Heights		160-195cm
		170-200cm

The actual data may vary based on different road conditions, temperature, humidity, wind speed, and the rider's habits (the frequency of braking, speed shifting, etc.) and rider's weight.

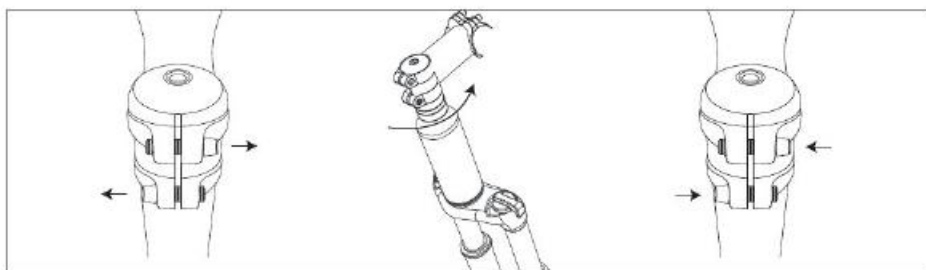
5. Obsah balenia

Eleglide Pedelec x 1	User Manual x 1	Charger x 1
Pedal x 2	Tool Kit x 1	Key x 2
Spoke Reflector x 4	Rear Reflector x 1	

6. Návod na montáž

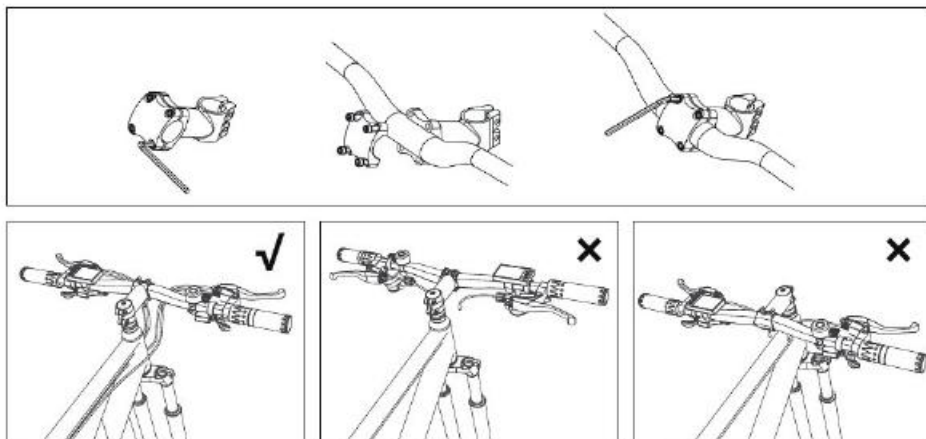
Krok 1 Nastavenie predstavca

Mierne povoľte skrutky predstavca, zarovnajte ho s predným kolesom a skrutky dotiahnite.



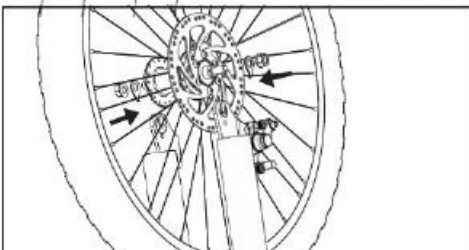
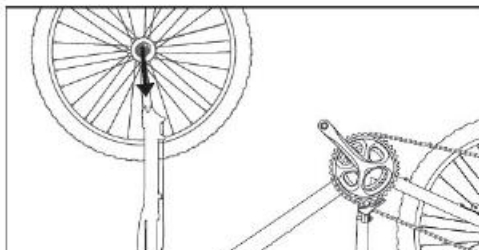
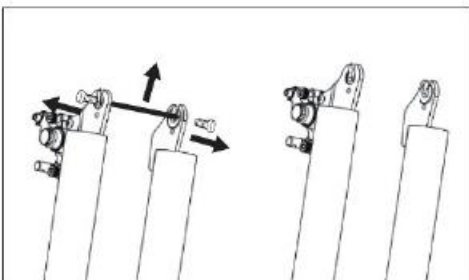
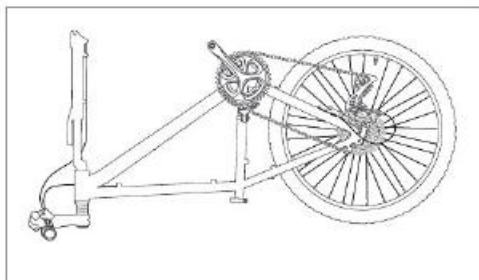
Krok 2 Montáž riadidiel

Povoľte skrutky objímky. Vložte riadidlá do stredu objímky; brzdové páky musia byť pred rukoväťami. Dotiahnite skrutky.



SKrok 3 Montáž predného kolesa

- A) Bicykel otočte hore nohami. Odstráňte dočasnú ochrannú tyč. Koleso vložte medzi nohy vidlice tak, aby os pevne dosadla do pätiiek. Nasadte podložky a dotiahnite matice.
- B) |
- C) |
- D) |



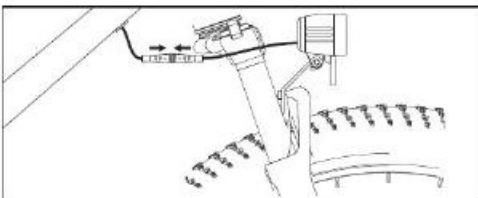
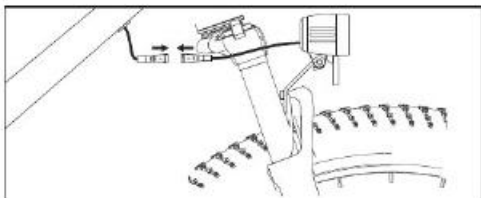
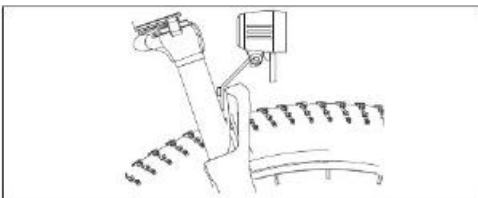
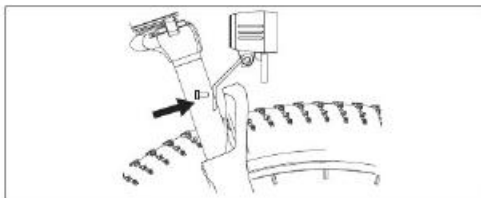
Poznámka: Ak páku nemožno dotlačiť rovnobežne s nohou vidlice, vráťte ju do polohy OPEN. Otočte nastavovacou maticou napätia proti smeru hodinových ručičiek o štvrt otáčky a skúste páku znova dotiahnuť.

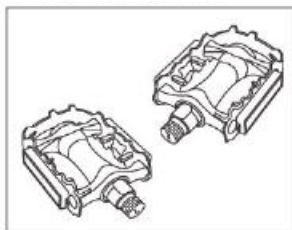
Ne

OPEN position. Then turn the tension adjusting nut counterclockwise and make a one-quarter turn, and try tightening the lever again.

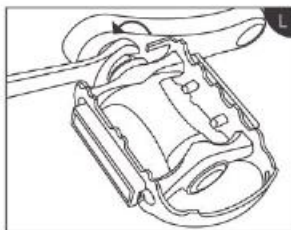
SKrok 4 Montáž predného svetla

- A) Umiestnite svetlo k mostíku vidlice, upevnite ho skrutkou a pripojte kábel svetla ku káblu bicykla.
- B) |
- C) |

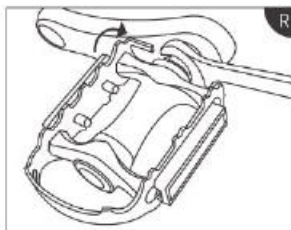




Pedal



Left



Right

Step 6 Install The Seat

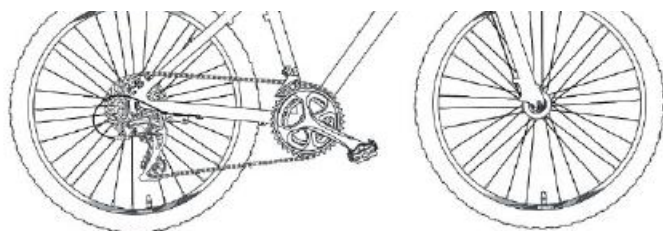
A) Put the seat post into the support frame.

B) Adjust the seat to a suitable height and fix it by locking the quick-release clip.



Krok 6 Montáž sedla

Zasuňte sedlovku do rámu. Nastavte výšku a zaistite rýchlopínacou pákou.



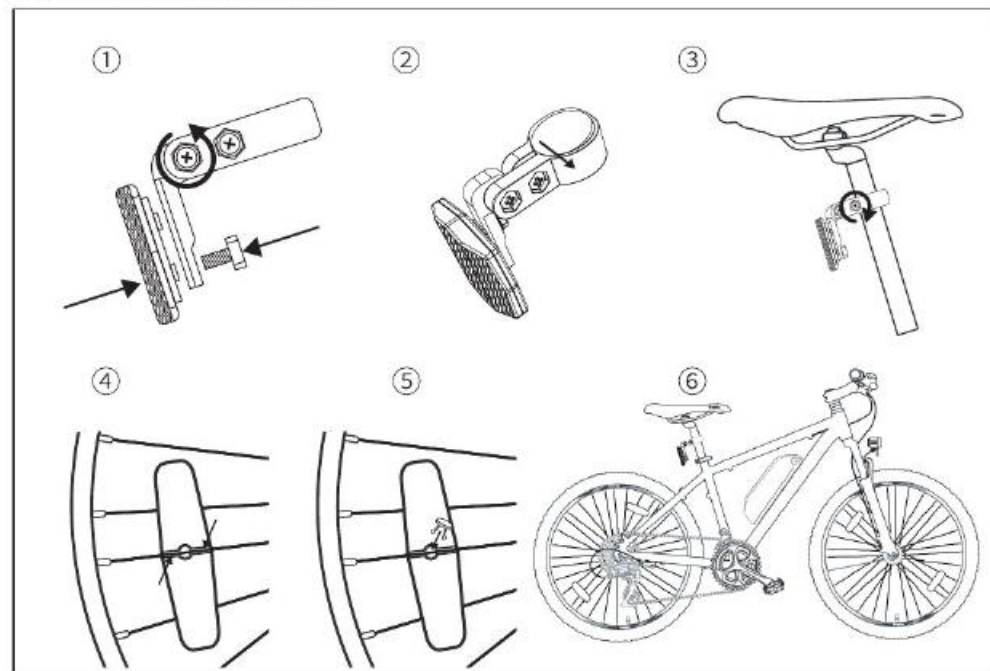
Step 7 Install The Battery

Krok 7 Montáž batérie

Insert the battery before you use it.

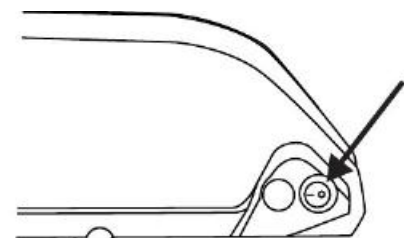
Vložte batériu do správnej polohy a pred použitím ju odomknite.





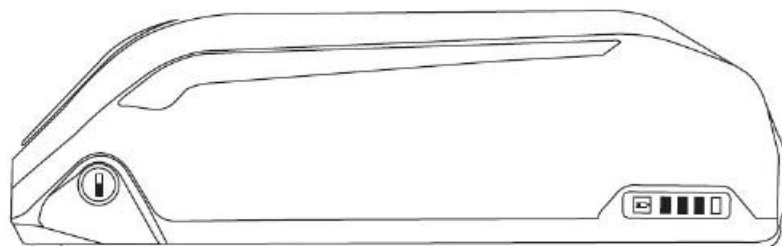
Krok 9 Zapnutie napájania

Stlačte tlačidlo zap./vyp. na ovládacom paneli. Bicykel je pripravený na jazdu!



7. Indikátor stavu batérie

7. Battery Indicator Light Instruction



Kontrolky	Stav batérie
4 ■■■■	66%-100%
3 ■■■□	51%-65%
2 ■■□□	11%-50%
1 ■□□□	0-10% (Only red light on)

8. Návod na displej



Contents on The Display

Kontrolka svetla
Úroveň rýchlosti
Hore
Dole
Tlačidlo zap./vyp.
Rýchlosť/kód chyby
Režim tlačenia
Značka brzdy/poruchy
Stav batérie
Vzdialenosť jazdy/počítadlo
Spínač svetla

On/off Button

Mark

Battery Level Indicator



≤20%



≤40%



≤60%



≤80%



≤100%

Functions

Funkcie

Zapnutie/vypnutie: Displej zapnete alebo vypnete podržaním tlačidla zap./vyp. na 3 sekundy.

Svetlo: Krátkym stlačením spínača svetla svetlo zapnete/vypnete.

Úroveň rýchlosti: Krátkym stlačením + alebo – prepínate 5 úrovni: 12/16/20/23/25 km/h.

Režim asistencie 6km/h: Keď bicykel stojí, dlho stlačte spínač svetla.

Vzdialenosť/počítadlo: Dvojším krátkym stlačením spínača svetla prepnete vzdialenosť jazdy a počítadlo kilometrov.

Switching Trip Distance/Odometer

Short press the light switch twice to switch trip distance with odometer.

...mena jednotky rýchlosti

Krátko stlačte spínač svetla 3-krát pre prepnutie medzi „km“ a „mile“.

Vymazanie údajov ODO

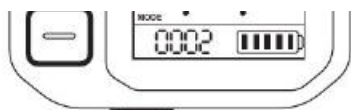
Keď je displej zapnutý, podržte tlačidlo zap./vyp. 8 sekúnd, kým displej nezačne blikať. Po reštarte sa údaje ODO vymažú.

Obnovenie výrobných nastavení

Keď je displej zapnutý, podržte tlačidlo zap./vyp. a + 5 sekúnd, kým displej nezačne blikať. Nastavenia možno obnoviť aj v aplikácii Eleglide.

Skryté menu

Dlhým stlačením + a – vstúpite do skrytého menu. Krátkym stláčaním + alebo – prepínate stránky. Spínačom svetla vyberiete stránku a uložíte nastavenie; tlačidlom zap./vyp. menu opustíte.



P1: adjusting the backlight brightness between level 1-3.



P2: setting the screen timeout within 0-30 minutes; 0 means it never sleeps.



P3: setting the speed limit within 0-25km/h; The default speed limit is 25km/h.



P4: setting the default speed level; 0 means starting at speed level 0, and 1 means starting at speed level 1.



P7: turning on/off the bike locking function; 0 means the locking function is turned off, and 1 means the locking function is activated. The default setting is 0.

Tipy:

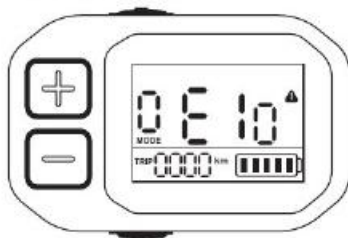
1. Pri aktivovanej funkcii uzamknutia zadajte pre prístup k displeju 3-miestne heslo. Predvolené heslo je 111.
2. Číslicu vyberte tlačidlami + a -; dvojitým stlačením zap./vyp. prejdete na ďalšiu číslicu.
3. Heslo možno zmeniť iba v aplikácii Eleglide.
4. Ak heslo zabudnete, obnovte výrobné nastavenia v aplikácii Eleglide. Heslo sa vráti na 111.

e

4. If you forget the password, you can restore the factory settings via the Eleglide app. And the password will be changed back to 111.

Sledovanie chýb

Error tracking



Chybové kódy	Príčiny	Riešenia
E01	Motor je mimo fázy.	Vymeňte motor, kábel adaptéra motora alebo riadiacu jednotku.
E04	Chyba komunikácie.	Znovu pripojte displej a riadiacu jednotku; prípadne ich vymeňte.
E08	Porucha podpätia.	Nabite batériu; znovu pripojte batériu a riadiacu jednotku; prípadne vymeňte.
E10	Porucha riadiacej jednotky.	Znovu pripojte alebo vymeňte riadiacu jednotku.
E40	Nezvyčajný Hallov signál motora.	Vymeňte motor, kábel adaptéra motora alebo riadiacu jednotku.
Replace the controller;		
E08	Under-voltage fault;	a.Charge the battery; b.Re-connect the battery and the controller; c.Replace the controller; d.Replace the display;
E10	Controller fault;	a.Re-connect the controller; b.Replace the controller;
E40	Motor hall signal abnormality;	a.Replace the motor; b.Replace the motor adapter cable; c.Replace the controller;

9. App Guide

Bicykel Eleglide možno ovládať aplikáciou dostupnou pre Apple iOS (11.0+) a zariadenia Android (5.0+). V aplikácii možno overovať a aktivovať ďalšie funkcie, napríklad nastavenie kódu zámku bicykla a zmenu jednotky rýchlosti.

Aplikáciu stiahnete naskenovaním QR kódu zariadením Apple/Android alebo vyhľadáním „Eleglide“ v obchode s aplikáciami.

Na ovládanie bicykla cez aplikáciu je potrebné heslo. Predvolené heslo je 000000.



Čistenie

Hlavný rám utierajte mäkkou vlhkou handričkou. Ťažko odstrániteľnú nečistotu môžete vydrhnúť zubnou kefkou a pastou, potom utrite vlhkou handrou. Bicykel neumývajte alkoholom, benzínom, acetónom ani inými korozívnymi/prchavými rozpúšťadlami. Nenamáčajte ho ani neumývajte vysokotlakovým čističom alebo hadicou.

Skladovanie

A) Bicykel: Nevystavujte dlhodobo slnku ani dažďu, neskladujte pri vysokej teplote; skladujte na suchom bezpečnom mieste pri 0°C-25°C. Vyhýbajte sa korozívnym plynom, výbušnému a horľavému prostrediu a horľavým kvapalinám.

B) Lítium-iónová batéria

Po každej jazde batériu nabite a nenechajte ju úplne vybiť; úplné vybitie môže spôsobiť trvalé poškodenie. Pri dlhom skladovaní ju udržiajte na 50% maximálnej kapacity. Nenabíjajte poškodenú alebo vytekajúcu batériu, ani v horľavom/výbušnom prostredí alebo na horľavom podklade. Po úplnom nabití nabíjanie ukončite. Nabíjajte alebo vybijajte pri 0~45°C. Pri dlhom nepoužívaní skladujte vnútri pri 20°C~25°C. Neskladujte pri príliš vysokej ani nízkej teplote. Vlhkosť skladu má byť 60±25%RH, pracoviska 5~85%RH. Batériu neprepichujte, neudierajte do nej ani ju nezhadzujte. Starú alebo poškodenú batériu nerozoberajte ani nevyhadzujte; odovzdajte ju odbornému recyklačnému zariadeniu.

c) Ostatné diely

Hlavné zloženie: Raz ročne demontujte, vyčistite a namažte ložiskové dráhy; podľa potreby vymeňte.

Spoje: Priebežne kontrolujte dotiahnutie všetkých matic, skrutiek a rýchloupínacích zariadení.

Brzdy: Brzdové káble mierne mažte olejom každý mesiac. Kontrolujte nastavenie a včas vymeňte opotrebované brzdové časti.

Poškodené/opotrebené káble vymeňte.

Predná odpružená vidlica: Zverte odborníkom.

Pneumatiky: Pravidelne kontrolujte poškodenie, opotrebenie, prerezanie a únik vzduchu.

Náboje kolies: Každý mesiac mažte ložiská; podľa potreby skontrolujte a nastavte kužele.

Pedále a kľuky: Mažte ložiská a kontrolujte dotiahnutie. Ak bicykel nemá bezúdržbové stredové zloženie, ložiská mažte každý mesiac.

Reťaz: Demontujte a čistite každých 6 mesiacov. Musí byť čistá, ale nie suchá.

Ráfiky: Kontrolujte pevnosť kolies a špice; chráňte ráfiky pred olejom, voskom, mazivom a lepidlom.

Pastorky: Pravidelne čistite a ľahko mažte; nastavením udržiavajte plynulý chod prehadzovačiek.

Sedlo a sedlovka: Kontrolujte dotiahnutie. Stojan: Raz ročne vyčistite a ľahko namažte.

⚠ Upozornenie: Pri mazaní dbajte, aby sa mazivo nedostalo na brzdové kotúče a platničky. Jazda so zlým ložiskom kola môže spôsobiť zablokovanie kola a pád. Opotrebované alebo poškodené diely včas vymeňte.

11. Riešenie problémov

SK

Pred odoslaním výrobku do určeného servisu skontrolujte problémy a riešenia.

Displej nefunguje alebo vozidlo nemožno zapnúť: Skontrolujte napájanie a správne zapojenie elektrického vodiča; nabite batériu. Pri poškodenom displeji, vyhorenej alebo vodou poškodenej riadiacej jednotke kontaktujte predajcu.

Predné svetlo nefunguje: Skontrolujte správne pripojenie vodiča; ak je svetlo poškodené, kontaktujte predajcu.

Batériu nemožno nabiť: Skontrolujte pripojenie nabíjačky, teplotu, menovité napätie a poškodenie. Nabíjajte pri vhodnej teplote; pri poškodení kontaktujte predajcu.

Nedostatočný dojazd: Úplne nabite batériu, skontrolujte tlak pneumatík a jazdné návyky. Starnutie batérie, zníženie kapacity a nízka teplota sú normálne vplyvy.

Motor nefunguje: Nastavte brzdovú páku, skontrolujte elektrické vodiče a nabite batériu. Pri chybe snímača alebo riadiacej jednotky kontaktujte predajcu.

△ Ak sa vyskytnú iné poruchy, obráťte sa na predajcu. Odbornú údržbu a opravy musí vykonať kvalifikovaný mechanik bicyklov.

it

fr

ly

ra

12. Záruka

Eleglide poskytuje jednoduché, spoľahlivé a efektívne služby pre výrobky v záruke. Záručné lehoty jednotlivých výrobkov a príslušenstva od dátumu kúpy sú v tabuľke nižšie.

Distribútori, partneri, predajcovia a prepredajcovia poskytujú popredajné služby priamo zákazníkom. Pri probléme súvisiacom so zárukou kontaktujte predajcu, u ktorého ste výrobok kúpili, a predložte údaje o objednávke, faktúru alebo potvrdenie.

M2 – Záruka

Rám: 3 roky

Predná vidlica, riadiaca jednotka, motor, nabíjačka: 1 rok

Batéria, displej, prevodník, voľnobežka, brzdová zostava, palcové radenie, predná prehadzovačka, zadná prehadzovačka, predné svetlo: 6 mesiacov

Stojan, pedál: 3 mesiace

Ostatné: 14 dní

Postup uplatnenia záruky

Poskytnite dostatočný dôklad o kúpe, opis vady a viditeľný dôkaz vady so sériovým číslom (ak je). Predajca dokumentuje riešenie. Výrobok môže byť nutné vrátiť na kontrolu kvality; chybné výrobky vracajte v pôvodnom alebo predajcom schválenom obale.

Wa

Bo

Ad

Vs

Ed

Ys

Wh

app

Platný doklad o kúpe

❖ Číslo objednávky z online nákupu u autorizovaného predajcu Eleglide;

❖ Faktúra;

❖ Doklad o predaji s dátumom od autorizovaného predajcu Eleglide.

Poznámka: Na spracovanie záručnej reklamácie môže byť potrebných viac druhov dokladov.

Záruka zaniká, ak je výrobok po záručnej lehote, stratený alebo odcudzený, poskytnutý zdarma, používaný nevhodne alebo v nevhodných podmienkach (pád, extrémne teploty, voda, nesprávna obsluha), upravený, použitý s nekompatibilným príslušenstvom, bez dostatočného dokladu o kúpe alebo s nepodporovaným softvérom či firmvérom. Zákazník nesie náklady na opravu a dopravu pri ním spôsobenom poškodení.

13. Vyhlásenia o zhode

Produkt spĺňa normy EN15194 Európskeho spoločenstva. Splňa pravidlá EÚ RoHS o obmedzení nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach a požiadavky platné pre výrobky predávané v Spojenom kráľovstve.

Symbols: výrobok je recyklovateľný; nepatrí do komunálneho odpadu a musí sa odovzdať do oddeleného zberu elektrických a elektronických zariadení; obsah je krehký; výrobok chráňte pred dažďom a držte v suchu; výstražný znak označuje nebezpečenstvo alebo podmienku vyžadujúcu osobitnú pozornosť.



condition requiring special attention.

Eleglide



Használati útmutató

Pedelec és pedálrsegítés

Pedelec and Pedal Assist

A pedelec (pedal electric cycle), más néven EPAC (Electrically Power Assisted Cycle), olyan elektromos kerékpár, amelynél a motor segíti a kerékpáros pedálózását.

A pedálrsegítés olyan üzemmód, amelyben a motor segíti a pedálózást, így könnyebben és gyorsabban haladhat. A rsegítés bekapcsolása és fokozatának kiválasztása után a motor pedálózás közben megfelelő teljesítményt ad. Menet közben enyhe tolóerőt érezhet.

assist and choose your level of assist, the motor will provide a certain level of power output as you pedal. This may feel like a slight push as you ride.



Az első használat előtt figyelmesen olvassa el a használati útmutatót!

Please read the user manual carefully!

Tartalom

1. Megjegyzés
2. Figyelmeztetés
3. Ábra
4. Műszaki adatok
5. A csomag tartalma
6. Összeszerelési útmutató
7. Akkumulátor töltöttségjelzője
8. Kijelző útmutató
9. Alkalmazás útmutató
10. Karbantartás
11. Hibaelhárítás
12. Jótállás
13. Megfelelőségi nyilatkozatok

1. Megjegyzés

Az első út előtt alaposan ismerje meg új pedelec kerékpárját, hogy a legjobb teljesítményt, kényelmet, élményt és biztonságot kapja. A helyes használatához először olvassa el figyelmesen ezt az útmutatót.

Az első utat biztonságos, ellenőrzött környezetben tegye meg, autóktól, akadályoktól és más kerékpárosoktól távol. Tartsa be a közlekedési szabályokat, közúti használat előtt ismerje meg a helyi előírásokat, és mindig viseljen jóváhagyott sisakot.

A kerékpár egyes helyileg kötelező tartozékok nélkül kerülhet forgalomba. Közúti használat előtt szerelje fel a vonatkozó előírások szerinti felszerelésekkel. A termék kizárólag személyes használatra készült. Őrizze meg az útmutatót.

Last, keep this manual safe for reference.

2. Figyelmeztetés

2. warning

Minden töltés előtt ellenőrizze a töltőt, a kábelt és a csatlakozódugót. Sérülés esetén ne használja a töltőt.

Indulás előtt ellenőrizze a gumibroncsok nyomását és hogy a kerekek, valamint a kormány helyesen és stabilan vannak-e felszerelve. Ellenőrizze, hogy a fényszóró biztonságosan rögzített, tiszta és nincs letakarva. Cserélje ki a sérült prizmákat. A nyeregcsőnek a minimális behelyezési jelzésnél mélyebben kell lennie; különben eltörhet.

not

on

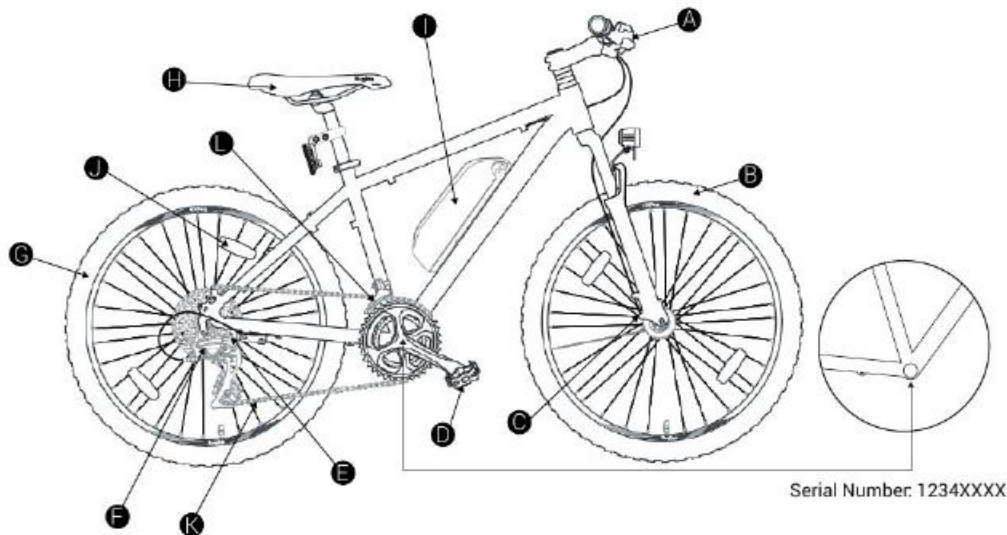
ph.

Nedves úton a fékút hosszabb, mint száraz úton; fékezzen korábban. Vészfékezéskor először a jobb fékkel, majd a bal fékkel, különösen nagy sebességnél. Az első kerék hirtelen blokkolása a hátsó kerék forgása közben esést okozhat.

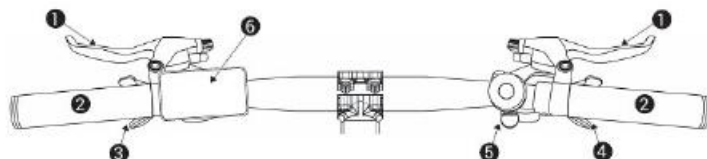
Kerülje a tócsákat, nedves sarat, vizet, havat és jeget. Esőben, viharban vagy havazásban ne használja a pedelecet. Az elektromos részek (vezérlőegység, motor, akkumulátor) átnedvesedése visszafordíthatatlan károsodást vagy akkumulátorrobbanást okozhat.

Egyszerre csak egy felnőtt használhatja; ne szállítson utast. Nem játék. Ne adja kölcsön olyan személynek, aki nem tudja helyesen használni. A saját módosításokból eredő problémákért Ön felel.

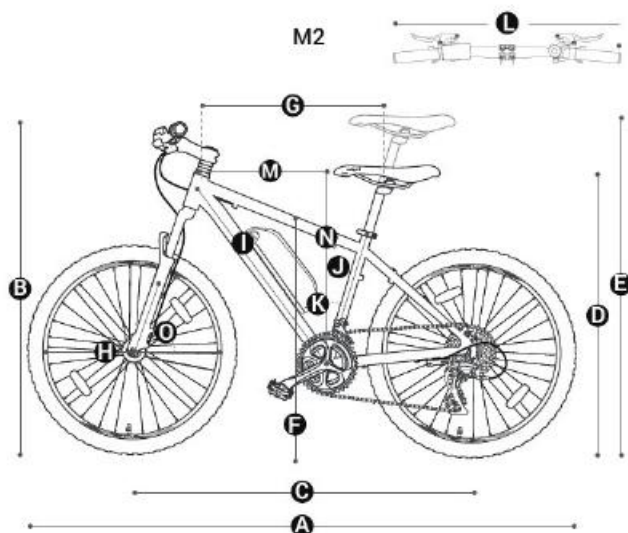
3. Ábra



A. Kormány kijelzővel	B. Első kerék	C. Fék
D. Pedálok	E. Elektromotor	F. Hátsó váltó
G. Hátsó kerék	H. Nyereg	I. Akkumulátor
J. Küllőprizma	K. Lánc	L. Első váltó



1. Fékkar	2. Markolat	3. Első váltó karja
4. Hátsó váltó karja	5. Csengő	6. Kijelző



M2 (27.5")		
A. 70.9"	F. 31.1"	K. 53.4"
B. 42.5"	G. 23.4"	L. 27.2"
C. 43.3"	H. 27.5"	M. 16.2"
D. 34.3"	I. 27.5"	N. 23.7"
E. 41.7"	J. 18"	O. 71°

M2 (29")		
A. 72.8"	F. 32.4"	K. 51.2"
B. 42.5"	G. 23.8"	L. 27.2"
C. 43.7"	H. 29"	M. 16.4"
D. 35.4"	I. 28.3"	N. 24.9"
E. 42.9"	J. 19"	O. 71°

Model	M2 (27.5")	M2 (29")
Alapadatok	Rozložené rozmery 1800x680x1060mm	1865x680x1070mm
	Šírka riadidiel 680mm (Without Grip Covers), 700mm (With Grips Covers)	
	N. W. 22kg	23kg
	Stupeň krytia IPX4	
	Materiál Aluminium Alloy (AL6061)	
Pohon / Derailler	3 (Front), 8 (Rear) Shimano	
Motor		Max. RPM: 231
	Max. Output Torque 55N.M	
Batéria / Battery		
Brzda / Brake	Hydraulic Disc Brake & Auto Power-off Design	
Brzdový kotúč / Brake Disc		M6x20mm
Pneumatika / Tire		29"x2.4"
Odpruženie / Shock		
Odporúčaná výška jazdca	160-195cm	170-200cm

	Max. Output Torque	55N.M
Battery	Capacity/Voltage	15.6Ah / 36V
	Power Capacity	561.6Wh
	Charging Time	10h
	Protection System	Yes
Brake	Type	Hydraulic Disc Brake & Auto Power-off Design
Brake Disc	Outside Diameter	160mm
	Thickness	2mm
	Thread Root Diameter	M6x16mm
	Control	Brake front wheel by the left hand and rear wheel by the right hand in the EU; Brake front wheel by the right hand and rear wheel by the left hand in the UK;
Tire	Size	27.5"x2.35"
	Brand, Type, Material	Kenda Pneumatic Rubber Tires
	Tire Pressure	40~65PSI
	Best Tire Pressure	50PSI (Front), 55PSI (Rear)
Shock Absorption	Type	Hydraulic Suspension with a lockout
	Suspension Travel	100mm
	Control	Lock/Unlock the Suspension by Rotating the Knob on the Front Fork
Recommended Rider Heights		160-195cm
		170-200cm

The actual data may vary based on different road conditions, temperature, humidity, wind speed, and the rider's habits (the frequency of braking, speed shifting, etc.) and rider's weight.

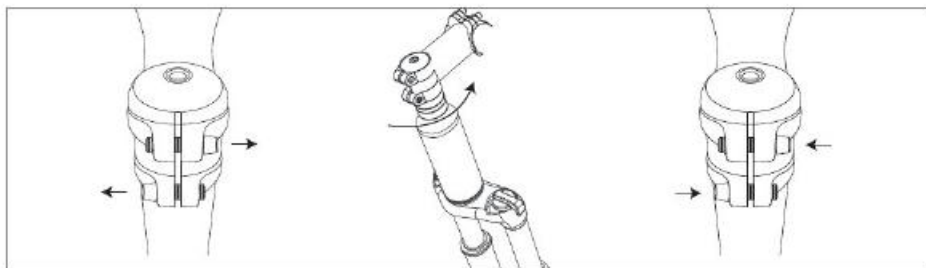
5. A csomag tartalma

Eleglide Pedelec x 1	User Manual x 1	Charger x 1
Pedal x 2	Tool Kit x 1	Key x 2
Spoke Reflector x 4	Rear Reflector x 1	

6. Összeszerelési útmutató

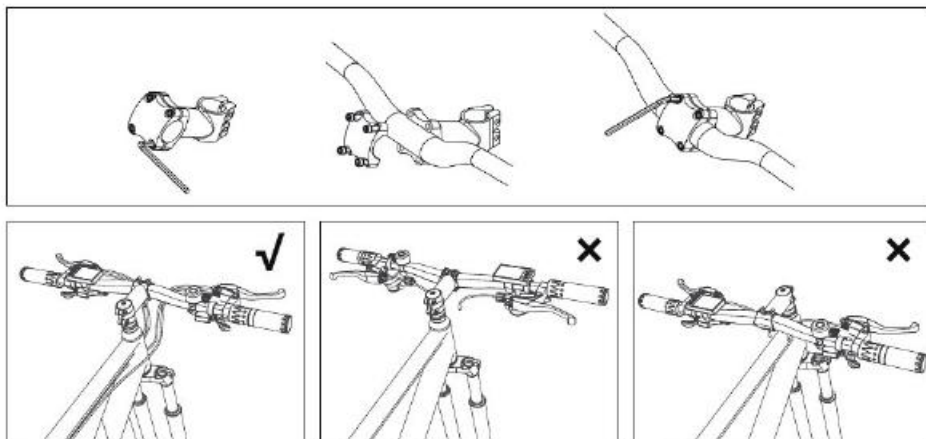
1. lépés A kormányzár beállítása

Lazítsa meg kissé a kormányzár csavarjait, igazítsa az első kerékhez, majd húzza meg őket.



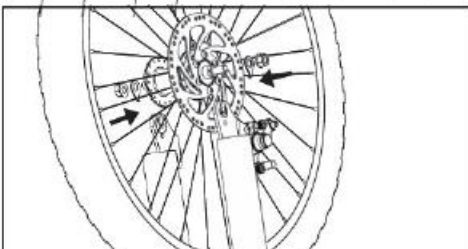
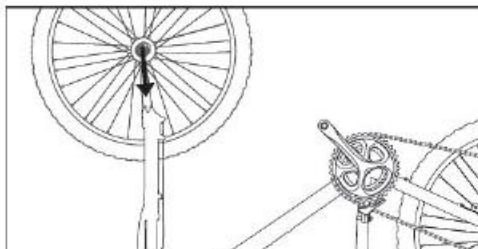
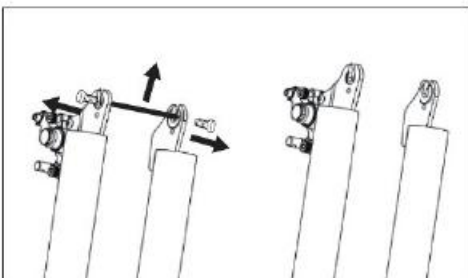
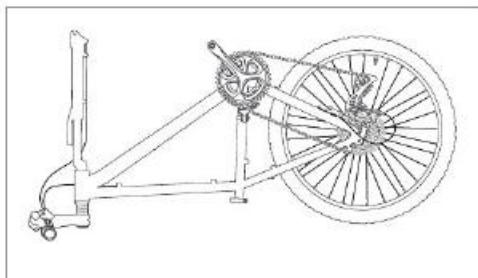
2. lépés A kormány felszerelése

Lazítsa meg a kormánybilincs csavarjait. Helyezze a kormányt a bilincs középre; a fékkarok a markolatok előtt legyenek. Húzza meg a csavarokat.



3. lépés Az első kerék felszerelése

- A) Fordítsa fejjel lefelé a kerékpárt. Távolítsa el az ideiglenes védőrudat. Helyezze a kereket a villaszárak közé úgy, hogy a tengely a villapapucskba stabilan üljön. Tegye fel az alátéteket és húzza meg az anyákat.
- B)
- C)
- D)



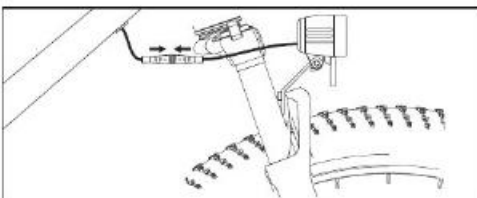
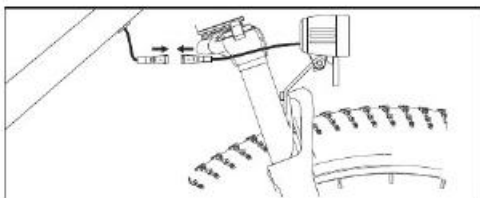
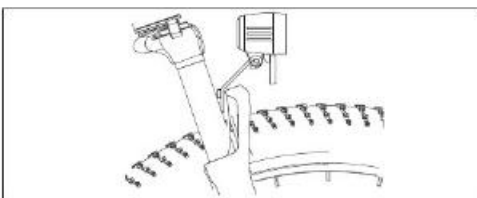
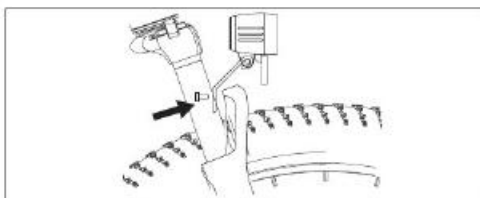
Megjegyzés: Ha a kar nem toltató a villaszárral párhuzamos helyzetbe, állítsa vissza OPEN állásba. Fordítsa a feszítésgállító anyát negyed fordulattal az óramutató járásával ellentétesen, majd próbálja meg újra.

Ne

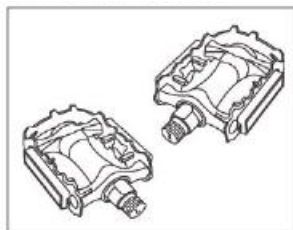
OPEN position. Then turn the tension adjusting nut counterclockwise and make a one-quarter turn, and try tightening the lever again.

4. lépés Az első lámpa felszerelése

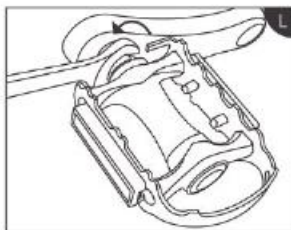
- A) Helyezze a lámpát a villahídra, rögzítse a csavarral és csatlakoztassa a kábelét a kerékpár kábeléhez.
- B)
- C)



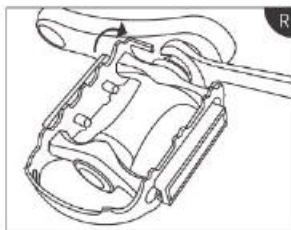
5. lépés A pedálok felszerelése



Pedal



Left



Right

Step 6 Install The Seat

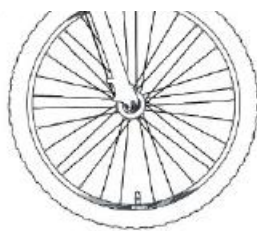
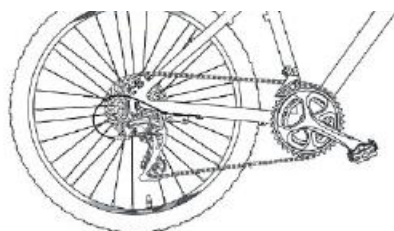
A) Put the seat post into the support frame.

B) Adjust the seat to a suitable height and fix it by locking the quick-release clip.



6. lépés A nyereg felszerelése

Helyezze a nyeregcsövet a vázba. Állítsa be a magasságot, és rögzítse a gyorskioldó karral.



Step 7 Install The Battery

7. lépés Az akkumulátor felszerelése

...ttery before you use it.

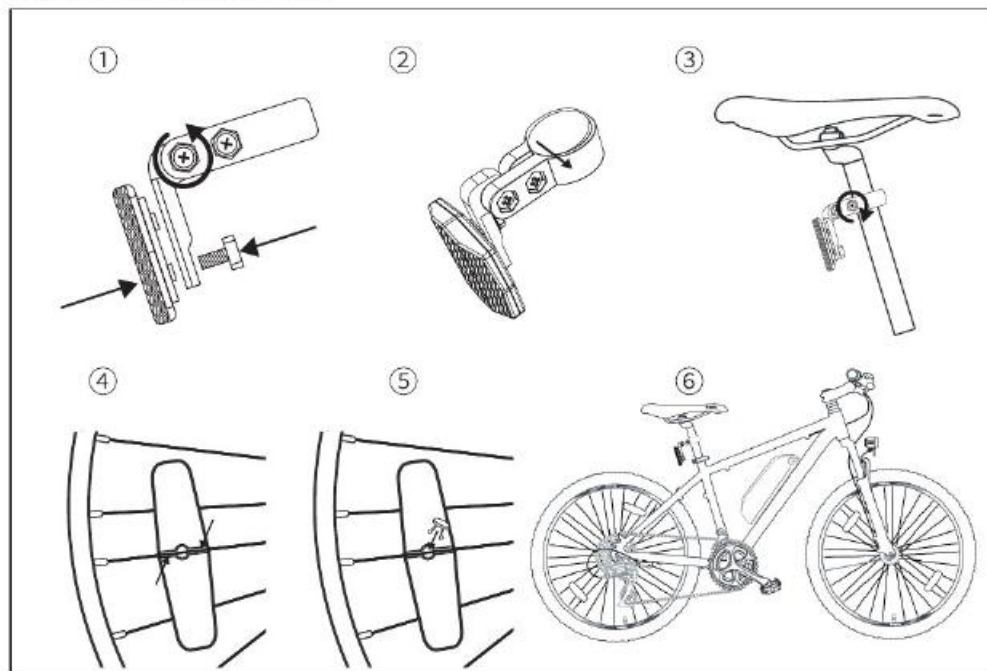
Helyezze az akkumulátort a megfelelő helyzetbe, és használat előtt oldja ki.



5. lépés A prizmák felszerelése

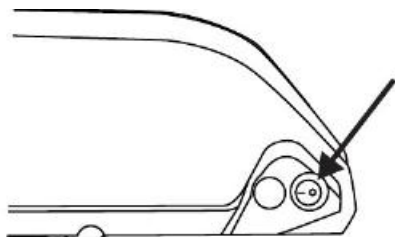
Step 5 Install the Reflectors

HU



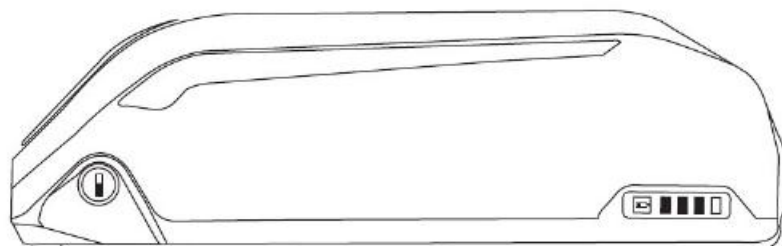
9. lépés A tápellátás bekapcsolása

Press the power on/off button on the control panel. The wheels are ready to start!



7. Akkumulátor töltöttségjelzője

7. Battery Indicator Light Instruction



Kontrolky	Stav batérie
4 ■■■■	66%-100%
3 ■■■□	51%-65%
2 ■■□□	11%-50%
1 ■□□□	0-10% (Only red light on)

8. Kijelző útmutató



Contents on The Display

Lámpajelzés
Sebességfokozat
Fel
Le
Be/ki gomb
Sebesség/hibakód
Toló üzemmód
Fék/hiba jelzés
Akkumulátor töltöttsége
Menettávolság/kilométeróra
Lámpakapcsoló

On/off Button

Mark

Battery Level Indicator



≤20%



≤40%



≤60%



≤80%



≤100%

Functions

Funkciók

Be-/kikapcsolás: A kijelző be- vagy kikapcsolásához tartsa lenyomva a be/ki gombot 3 másodpercig.

Lámpa: A lámpakapcsoló rövid megnyomásával kapcsolja be/ki.

Sebességfokozat: A + vagy – rövid megnyomásával az 5 fokozat között vált: 12/16/20/23/25 km/h.

6km/h toló üzemmód: Álló kerékpárnál tartsa lenyomva a lámpakapcsolót.

Menettávolság/kilométeróra: A lámpakapcsoló kétszeri rövid megnyomásával váltson.

Switching Trip Distance/Odometer

Short press the light switch twice to switch trip distance with odometer.

Sebesség mértékegységének módosítása

A „km” és „mile” közötti váltáshoz nyomja meg röviden 3-szor a lámpakapcsolót.

ODO-adatok törlése

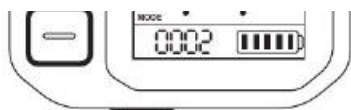
Bekapcsolt kijelzőn tartsa lenyomva a be/ki gombot 8 másodpercig, amíg villogni nem kezd. Újraindításakor az ODO-adatok törlődnek.

Vagyári beállítások visszaállítása

Bekapcsolt kijelzőn tartsa lenyomva a be/ki gombot és a + gombot 5 másodpercig. Az alkalmazásban is visszaállítható.

Rejtett menü

Hosszan nyomja meg a + és – gombot. A + vagy – gombbal váltson oldalakat. A lámpakapcsolóval válasszon és mentsen; a be/ki gombbal lépjen ki.



P1: adjusting the backlight brightness between level 1-3.



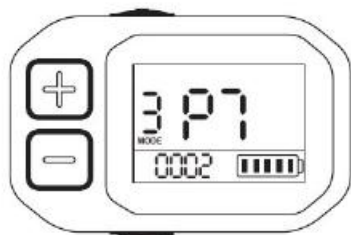
P2: setting the screen timeout within 0-30 minutes; 0 means it never sleeps.



P3: setting the speed limit within 0-25km/h; The default speed limit is 25km/h.



P4: setting the default speed level; 0 means starting at speed level 0, and 1 means starting at speed level 1.

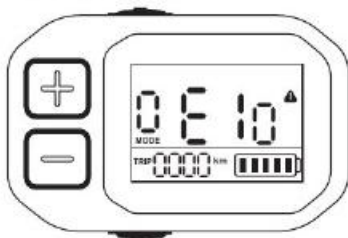


P7: turning on/off the bike locking function; 0 means the locking function is turned off, and 1 means the locking function is activated. The default setting is 0.

Tippek:

1. Aktivált zárfunkciónál a kijelző használatához 3 számjegyű jelszót kell megadnia. Az alapértelmezett jelszó 111.
2. A számot a + és – gombbal válassza ki; a be/ki gomb kétszeri megnyomásával lépjen a következő számjegyre.
3. A jelszó csak az Eleglide alkalmazásban módosítható.
4. Elfelejtett jelszó esetén az alkalmazásban állítsa vissza a gyári beállításokat; a jelszó 111 lesz.

4. If you forget the password, you can restore the factory settings via the Eleglide app. And the password will be changed back to 111.

Hibakövetés**Error tracking**

Chybové kódy	Príčiny	Riešenia
E01	Motor je mimo fázy.	Vymeňte motor, kábel adaptéra motora alebo riadiacu jednotku.
E04	Chyba komunikácie.	Znovu pripojte displej a riadiacu jednotku; prípadne ich vymeňte.
E08	Porucha podpätia.	Nabite batériu; znovu pripojte batériu a riadiacu jednotku; prípadne vymeňte.
E10	Porucha riadiacej jednotky.	Znovu pripojte alebo vymeňte riadiacu jednotku.
E40	Nezvyčajný Hallov signál motora.	Vymeňte motor, kábel adaptéra motora alebo riadiacu jednotku.
Replace the controller;		
E08	Under-voltage fault;	a.Charge the battery; b.Re-connect the battery and the controller; c.Replace the controller; d.Replace the display;
E10	Controller fault;	a.Re-connect the controller; b.Replace the controller;
E40	Motor hall signal abnormality;	a.Replace the motor; b.Replace the motor adapter cable; c.Replace the controller;

9. App Guide

Az Eleglide kerékpár Apple iOS (11.0+) és Android (5.0+) eszközökön elérhető alkalmazással vezérelhető. Az alkalmazásban további funkciók ellenőrizhetők és aktiválhatók, például a kerékpárzár kódjának beállítása és a sebesség mértékegységének módosítása.

Az alkalmazás letöltéséhez olvassa be a QR-kódot, vagy keressen rá az „Eleglide” névre az alkalmazásboltban. Az alkalmazásos vezérléshez jelszó szükséges. Az alapértelmezett jelszó 000000.



Tisztítás

A fővázat puha, nedves ruhával törölje tisztára. A makacs szennyeződés fogkefével és fogkrémmel tisztítható, majd nedves ruhával törölhető. Ne mossa a pedalecet alkohollal, benzinnel, acetonnal vagy más korrozív/illékony oldószerrel. Ne áztassa, és ne mossa magasnyomású mosóval vagy tömlővel.

Tárolás

A) Kerékpár: Ne tegye ki hosszú ideig napfénynek vagy esőnek, és ne tárolja magas hőmérsékleten; száraz, biztonságos helyen, 0°C-25°C között tárolja. Kerülje a korrozív gázokat, robbanásveszélyes vagy gyúlékony környezetet és gyúlékony folyadékokat.

B) Lítiumion-akkumulátor

Minden használat után tölts fel, és ne merítse le teljesen; ez maradandó károsodást okozhat. Hosszú tároláskor a maximális kapacitás 50%-ára feltöltve tartsa. Sérült vagy szivárgó akkumulátort, illetve gyúlékony/robbanásveszélyes környezetben vagy gyúlékony felületen ne töltsön. Teljes feltöltés után állítsa le a töltést. 0~45°C között tölts vagy merítse. Hosszú használaton kívüli időszakban beltérben, 20°C~25°C között tárolja. Ne tárolja szélsőséges hőmérsékleten. A tárolóhely páratartalma 60±25%RH, a működési helyé 5~85%RH legyen. Ne szűrje át, üsse meg vagy ejtse le az akkumulátort. A régi vagy sérült akkumulátort ne szerelje szét és ne dobja ki; adja le szakszerű újrahasznosításra.

c) Egyéb alkatrészek

Kormánycsapágó: Évente szerelje le, tisztítsa meg és kenje meg; szükség esetén cserélje ki.

Kötések: Folyamatosan ellenőrizze az összes anya, csavar és gyorskioldó meghúzását.

Fékek: Havonta enyhén olajozza a fékkábeleket. Ellenőrizze a beállítást, és időben cserélje a kopott fékalkatrészeket és kábeleket.

Első teleszkópvilla: Bízza szakemberre.

Gumiabroncsok: Rendszeresen ellenőrizze sérülés, kopás, vágás és légszivárgás szempontjából.

Kerékagyak: Havonta kenje meg az agycsapágókat; szükség esetén állítsa be a kónuszokat.

Pedálok és hajtókarok: Kenje a csapágókat és ellenőrizze a meghúzást. Karbantartásmentes középcsapágó hiányában havonta kenje.

Lánc: 6 havonta szerelje le és tisztítsa. Legyen tiszta, de ne száraz.

Felnik: Ellenőrizze a kerekek feszességét és a küllőket; óvja a felniket olajtól, viasztól, zsírtól és ragasztótól.

Fogaskerekek: Rendszeresen tisztítsa és enyhén kenje; beállítással tartsa simán a váltókat.

Nyereg és nyeregcső: Ellenőrizze a meghúzást. Kitámasztó: Évente tisztítsa és enyhén zsírozza.

△ Figyelem: Kenéskor ne kerüljön kenőanyag a féktárcsákra vagy fékbetétekre. Rossz kerékcsapágó esetén a kerék blokkolhat és eleshet. A kopott vagy sérült részeket időben cserélje.

Mielőtt a terméket kijelölt szervizbe küldené, ellenőrizze a problémákat és megoldásokat.

A kijelző nem működik vagy a jármű nem kapcsolható be: ellenőrizze a tápellátást és az elektromos vezetékek csatlakozását; tölts fel az akkumulátort. Sérült kijelző, kiégett vagy vízkáros vezérlő esetén forduljon a viszonteladóhoz.

Az első lámpa nem működik: ellenőrizze a vezetékek csatlakozását; sérülés esetén forduljon a viszonteladóhoz.

Az akkumulátor nem tölthető: ellenőrizze a töltő csatlakozását, a hőmérsékletet, a névleges feszültséget és a sérülést. Megfelelő hőmérsékleten tölts; sérüléskor forduljon viszonteladóhoz.

Élgtelen hatótáv: tölts fel teljesen az akkumulátort, ellenőrizze a guminyomást és a vezetési szokásokat. Az akkumulátor öregedése, kapacitáscsökkenése és alacsony hőmérséklet normális hatás.

A motor nem működik: állítsa be a fékkart, ellenőrizze a vezetékeket és tölts az akkumulátort. Érzékelő- vagy vezérlőhiba esetén forduljon a viszonteladóhoz.

△ Egyéb hiba esetén forduljon a viszonteladóhoz. A szakmai karbantartást és javítást szakképzett kerékpárszerelő végezze.

it

3

ly;

ral

12. Jótállás

Az Eleglide egyszerű, megbízható és hatékony szolgáltatást nyújt a jótállás alá eső termékekhez. Az egyes termékek és tartozékok vásárlás dátumától számított jótállási ideje az alábbi táblázatban szerepel.

A forgalmazók, partnerek, értékesítők és viszonteladók közvetlenül ügyfeleiknek nyújtanak vevőszolgálatot. Jótállással kapcsolatos probléma esetén forduljon az értékesítőhöz, akitől vásárolta, és adja meg a rendelési adatokat, számlát vagy nyugtát.

M2 – Jótállás

Váz: 3 év

Első villa, vezérlő, motor, töltő: 1 év

Akkumulátor, kijelző, hajtóműtányér, szabadonfutó, fékegység, hüvelykujjas váltó, első váltó, hátsó váltó, első

lámpa: 6 hónap

Kitámasztó, pedál: 3 hónap

Egyéb: 14 nap

Jótállási folyamat

Adjon megfelelő vásárlási igazolást, hibaleírást és a hiba látható bizonyítékát a sorozatszámval (ha van). A viszonteladó dokumentálja a megoldást. A terméket minőségi vizsgálatra vissza kellhet küldeni; a hibás terméket eredeti vagy jóváhagyott csomagolásban küldje vissza.

Wa

Boy

Ad

Vas

Boy

Vas

Wa

app

Érvényes vásárlási igazolás

❖ Az Edeglide hivatalos viszonteladójánál történt online vásárlás rendelési száma;

❖ Értékesítési számla;

❖ Az Edeglide hivatalos viszonteladójától származó, dátummal ellátott vásárlási nyugta.

Megjegyzés: A jótállási igény feldolgozásához többféle vásárlási igazolás is szükséges lehet.

A jótállás érvényét veszti, ha a termék jótállási ideje lejárt, elveszett vagy ellopták, ingyenes volt, nem megfelelően vagy nem megfelelő körülmények között használták (esés, szélsőséges hőmérséklet, víz, nem megfelelő használat), módosították, nem kompatibilis tartozékokkal használták, nincs elegendő vásárlási igazolás, vagy nem támogatott szoftvert/firmware-t telepítettek. Az ügyfél okozta kár javítási és szállítási költsége az ügyfelet terheli.

13. Megfelelőségi nyilatkozatok

A termék megfelel az Európai Közösség EN15194 szabványainak. Megfelel az elektromos és elektronikus berendezések veszélyes anyagaina vonatkozó EU RoHS szabályoknak és a Nagy-Britanniában értékesített termékek előírásainak.

Szimbólumok: a termék újrahasznosítható; nem dobható háztartási hulladékba, elektromos és elektronikus eszközök elkülönített gyűjtőhelyére kell vinni; a tartalom törekeny; óvja a terméket az esőtől és tartsa szárazon; a figyelmeztető jel veszélyt vagy különös figyelmet igénylő helyzetet jelez.



condition requiring special attention.

Eleglide



Manual de utilizare

Pedelec și asistență la pedalare

Pedelec and Pedal Assist

Un pedelec (din engleză pedal electric cycle), sau EPAC (Electrically Power Assisted Cycle), este o bicicletă electrică la care pedalarea utilizatorului este asistată de un motor electric.

Asistența la pedalare este un mod în care motorul vă ajută să pedalați mai ușor și să vă deplasați mai rapid. După activare și selectarea nivelului, motorul furnizează putere în timpul pedalării. În mers, puteți simți o ușoară împingere.

assist and choose your level of assist, the motor will provide a certain level of power output as you pedal. This may feel like a slight push as you ride.



Înainte de prima utilizare, citiți cu atenție manualul de utilizare!
 please read the user manual carefully!

Cuprins

1. Notă
2. Avertizare
3. Diagramă
4. Specificații
5. Conținutul pachetului
6. Ghid de asamblare
7. Indicator luminos baterie
8. Ghidul afișajului
9. Ghidul aplicației
10. Întreținere
11. Depănare
12. Garanție
13. Declarații de conformitate

1. Notă

Înainte de prima deplasare, cunoașteți bine noul pedecec pentru a obține cele mai bune performanțe, confort, plăcere și siguranță. Pentru utilizarea corectă, citiți mai întâi cu atenție acest manual.

Faceți prima deplasare într-un mediu sigur și controlat, departe de mașini, obstacole și alți bicicliști. Respectați regulile de circulație, informați-vă despre reglementările locale înainte de folosirea pe drumuri publice și purtați întotdeauna o cască omologată.

Bicicleta poate fi furnizată fără unele echipamente obligatorii locale. Echipați-o pentru drumurile publice conform reglementărilor aplicabile. Produsul este destinat exclusiv utilizării personale. Păstrați manualul.

Last, keep this manual safe for reference.

2. Avertizare

2. warning

Înainte de fiecare încărcare, verificați încărcătorul, cablul și ștecherul. Dacă sunt deteriorate, nu utilizați încărcătorul.

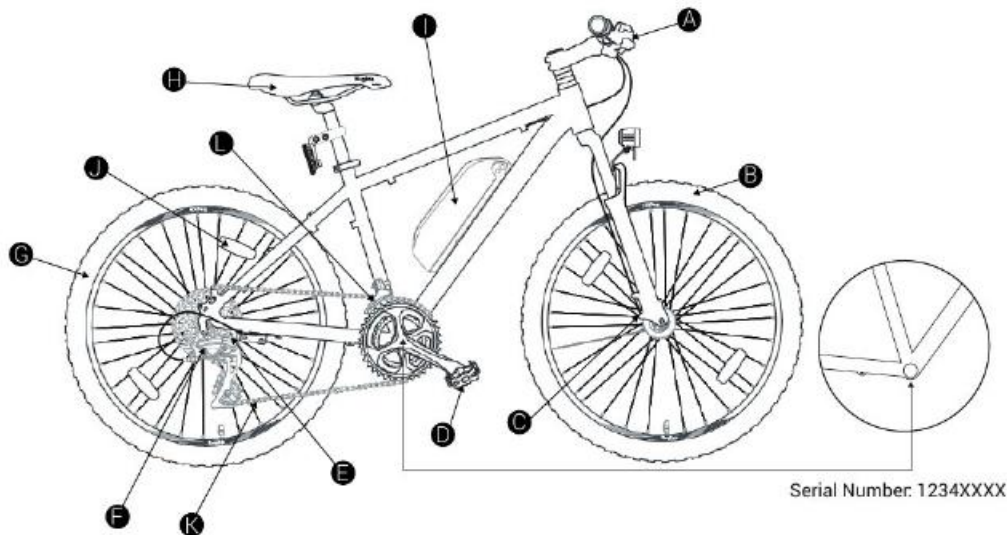
Înainte de mers, verificați presiunea pneurilor și dacă roțile și ghidonul sunt montate corect și strâns. Verificați dacă farul este fixat sigur, curat și neacoperit. Înlocuiți reflectoarele deteriorate. Tija șeli trebuie introdusă mai adânc decât marcajul minim de inserare; în caz contrar se poate rupe.

Pe carosabil umed, distanța de frânare este mai mare decât pe carosabil uscat; frânați mai devreme. La frânare acționați mai întâi maneta dreaptă pentru roata din spate, apoi maneta stângă, mai ales la viteză mare. Blocarea bruscă a roții din față în timp ce roata din spate se rotește poate provoca o cădere.

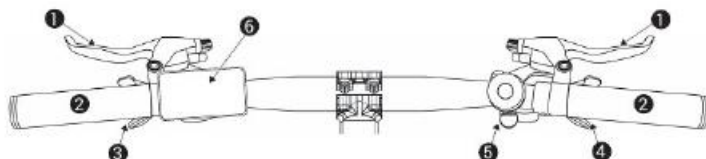
Evitați bălțile, noroiul ud, apa, zăpada și gheața. Nu utilizați pedelecul pe ploaie, furtună sau ninsoare. Umezirea pieselor electrice (unitatea de comandă, motorul, bateria) poate provoca deteriorări ireversibile sau explozia bateriei.

Poate fi utilizat simultan de o singură persoană adultă; nu transportați pasageri. Nu este o jucărie. Nu dați bicicleta unei persoane care nu știe să o utilizeze corect. Sunteți răspunzător pentru modificările personale.

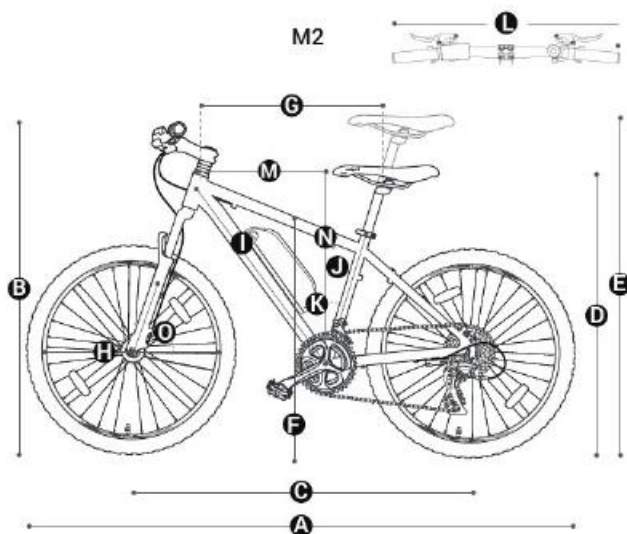
3. Diagramă



A. Ghidon cu afișaj	B. Roată față	C. Frână
D. Pedale	E. Motor electric	F. Schimbător spate
G. Roată spate	H. Șa	I. Baterie
J. Reflector spîțe	K. Lanț	L. Schimbător față



1. Manetă frână	2. Mâner	3. Manetă schimbător față
4. Manetă schimbător spate	5. Sonerie	6. Afișaj



M2 (27.5")		
A. 70.9"	F. 31.1"	K. 53.4"
B. 42.5"	G. 23.4"	L. 27.2"
C. 43.3"	H. 27.5"	M. 16.2"
D. 34.3"	I. 27.5"	N. 23.7"
E. 41.7"	J. 18"	O. 71°

M2 (29")		
A. 72.8"	F. 32.4"	K. 51.2"
B. 42.5"	G. 23.8"	L. 27.2"
C. 43.7"	H. 29"	M. 16.4"
D. 35.4"	I. 28.3"	N. 24.9"
E. 42.9"	J. 19"	O. 71°

Model		M2 (27.5")	M2 (29")
Date de bază		Rozložené rozmery 1800x680x1060mm	1865x680x1070mm
		Šírka riadidiel 680mm (Without Grip Covers), 700mm (With Grips Covers)	
		N. W. 22kg	23kg
		Stupeň krytia IPX4	
		Materiál Aluminium Alloy (AL6061)	
Pohon / Deraileur		3 (Front), 8 (Rear) Shimano	
Motor			Max. RPM: 231
		Max. Output Torque 55N.M	
Batéria / Battery			
Brzda / Brake		Hydraulic Disc Brake & Auto Power-off Design	
Brzdový kotúč / Brake Disc			M6x20mm
Pneumatika / Tire			29"x2.4"
Odpruženie / Shock			
Odporúčaná výška jazdca		160-195cm	170-200cm
	Max. Output Torque	55N.M	
Battery	Capacity/Voltage	15.6Ah / 36V	
	Power Capacity	561.6Wh	
	Charging Time	10h	
	Protection System	Yes	
Brake	Type	Hydraulic Disc Brake & Auto Power-off Design	
Brake Disc	Outside Diameter	160mm	
	Thickness	2mm	
	Thread Root Diameter	M6x16mm	M6x20mm
	Control	Brake front wheel by the left hand and rear wheel by the right hand in the EU; Brake front wheel by the right hand and rear wheel by the left hand in the UK;	
Tire	Size	27.5"x2.35"	29"x2.4"
	Brand, Type, Material	Kenda Pneumatic Rubber Tires	
	Tire Pressure	40~65PSI	
	Best Tire Pressure	50PSI (Front), 55PSI (Rear)	
Shock Absorption	Type	Hydraulic Suspension with a lockout	
	Suspension Travel	100mm	
	Control	Lock/Unlock the Suspension by Rotating the Knob on the Front Fork	
Recommended Rider Heights		160-195cm	170-200cm

Notă: Datele privind viteza maximă și autonomia sunt furnizate de laboratorul Eleglide. Autonomia maximă se obține cu o sarcină completă, sarcină de 75kg, temperatură de 25°C, viteză constantă de 15km/h, drum plat și fără vânt puternic. Datele variază în funcție de condiții, temperatură, umiditate, vânt, obiceiurile de deplasare și greutatea utilizatorului.

RO

The actual data may vary based on different road conditions, temperature, humidity, wind speed, and the rider's habits (the frequency of braking, speed shifting, etc.) and rider's weight.

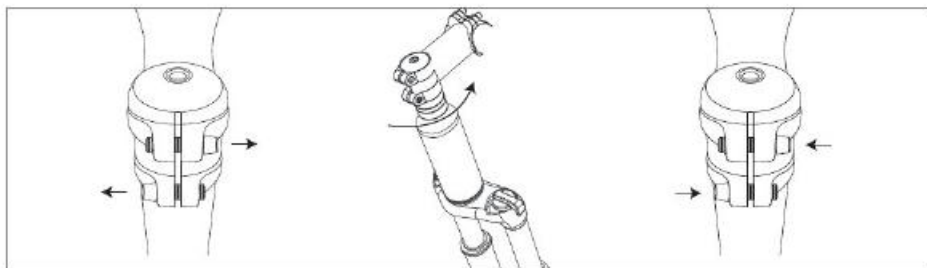
5. Conținutul pachetului

Eleglide Pedelec x 1	User Manual x 1	Charger x 1
Pedal x 2	Tool Kit x 1	Key x 2
Spoke Reflector x 4	Rear Reflector x 1	

6. Ghid de asamblare

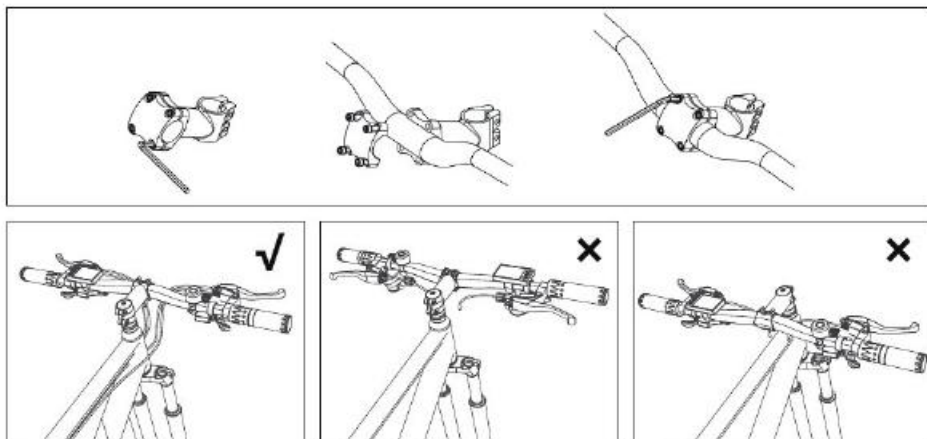
Pasul 1 Reglarea pipei

Slăbiți puțin șuruburile pipei, aliniați-o cu roata din față și strângeți șuruburile.



Pasul 2 Montarea ghidonului

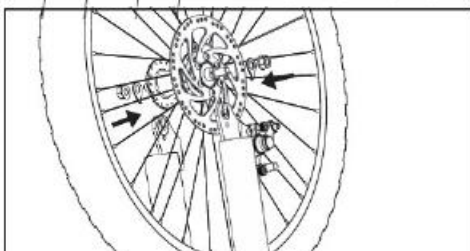
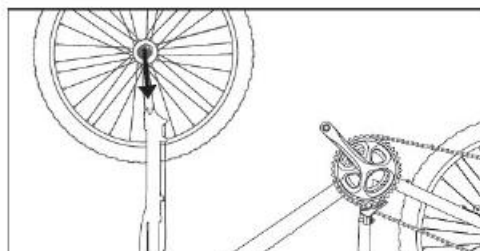
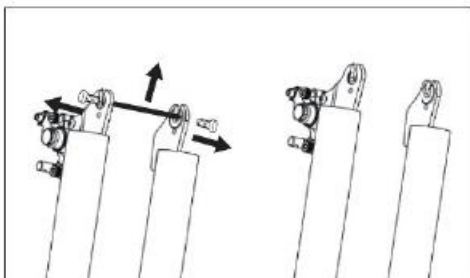
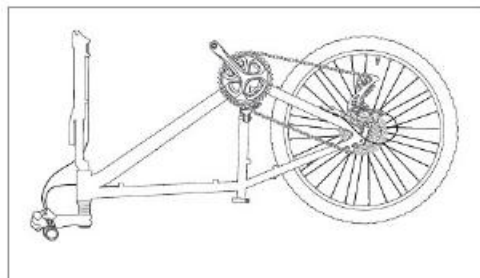
Slăbiți șuruburile colierului. Așezați ghidonul în mijlocul colierului; manetele de frână trebuie să fie înaintea mânerelor. Strângeți șuruburile.



22

Pașul 3 Montarea roții din față

- A) Întoarceți bicicleta cu susul în jos. Scoateți bara de protecție temporară. Introduceți roata între brațele furcii
 B) astfel încât axul să se așeze ferm în urechile furcii. Puneți șaibele și strângeți piulițele.
 C)
 D)
 E)
 F)
 G)
 H)
 I)
 J)
 K)
 L)
 M)
 N)
 O)
 P)
 Q)
 R)
 S)
 T)
 U)
 V)
 W)
 X)
 Y)
 Z)
 AA)
 AB)
 AC)
 AD)
 AE)
 AF)
 AG)
 AH)
 AI)
 AJ)
 AK)
 AL)
 AM)
 AN)
 AO)
 AP)
 AQ)
 AR)
 AS)
 AT)
 AU)
 AV)
 AW)
 AX)
 AY)
 AZ)
 BA)
 BB)
 BC)
 BD)
 BE)
 BF)
 BG)
 BH)
 BI)
 BJ)
 BK)
 BL)
 BM)
 BN)
 BO)
 BP)
 BQ)
 BR)
 BS)
 BT)
 BU)
 BV)
 BW)
 BX)
 BY)
 BZ)
 CA)
 CB)
 CC)
 CD)
 CE)
 CF)
 CG)
 CH)
 CI)
 CJ)
 CK)
 CL)
 CM)
 CN)
 CO)
 CP)
 CQ)
 CR)
 CS)
 CT)
 CU)
 CV)
 CW)
 CX)
 CY)
 CZ)
 DA)
 DB)
 DC)
 DD)
 DE)
 DF)
 DG)
 DH)
 DI)
 DJ)
 DK)
 DL)
 DM)
 DN)
 DO)
 DP)
 DQ)
 DR)
 DS)
 DT)
 DU)
 DV)
 DW)
 DX)
 DY)
 DZ)
 EA)
 EB)
 EC)
 ED)
 EE)
 EF)
 EG)
 EH)
 EI)
 EJ)
 EK)
 EL)
 EM)
 EN)
 EO)
 EP)
 EQ)
 ER)
 ES)
 ET)
 EU)
 EV)
 EW)
 EX)
 EY)
 EZ)
 FA)
 FB)
 FC)
 FD)
 FE)
 FF)
 FG)
 FH)
 FI)
 FJ)
 FK)
 FL)
 FM)
 FN)
 FO)
 FP)
 FQ)
 FR)
 FS)
 FT)
 FU)
 FV)
 FW)
 FX)
 FY)
 FZ)
 GA)
 GB)
 GC)
 GD)
 GE)
 GF)
 GG)
 GH)
 GI)
 GJ)
 GK)
 GL)
 GM)
 GN)
 GO)
 GP)
 GQ)
 GR)
 GS)
 GT)
 GU)
 GV)
 GW)
 GX)
 GY)
 GZ)
 HA)
 HB)
 HC)
 HD)
 HE)
 HF)
 HG)
 HH)
 HI)
 HJ)
 HK)
 HL)
 HM)
 HN)
 HO)
 HP)
 HQ)
 HR)
 HS)
 HT)
 HU)
 HV)
 HW)
 HX)
 HY)
 HZ)
 IA)
 IB)
 IC)
 ID)
 IE)
 IF)
 IG)
 IH)
 II)
 IJ)
 IK)
 IL)
 IM)
 IN)
 IO)
 IP)
 IQ)
 IR)
 IS)
 IT)
 IU)
 IV)
 IW)
 IX)
 IY)
 IZ)
 JA)
 JB)
 JC)
 JD)
 JE)
 JF)
 JG)
 JH)
 JI)
 JJ)
 JK)
 JL)
 JM)
 JN)
 JO)
 JP)
 JQ)
 JR)
 JS)
 JT)
 JU)
 JV)
 JW)
 JX)
 JY)
 JZ)
 KA)
 KB)
 KC)
 KD)
 KE)
 KF)
 KG)
 KH)
 KI)
 KJ)
 KK)
 KL)
 KM)
 KN)
 KO)
 KP)
 KQ)
 KR)
 KS)
 KT)
 KU)
 KV)
 KW)
 KX)
 KY)
 KZ)
 LA)
 LB)
 LC)
 LD)
 LE)
 LF)
 LG)
 LH)
 LI)
 LJ)
 LK)
 LL)
 LM)
 LN)
 LO)
 LP)
 LQ)
 LR)
 LS)
 LT)
 LU)
 LV)
 LW)
 LX)
 LY)
 LZ)
 MA)
 MB)
 MC)
 MD)
 ME)
 MF)
 MG)
 MH)
 MI)
 MJ)
 MK)
 ML)
 MM)
 MN)
 MO)
 MP)
 MQ)
 MR)
 MS)
 MT)
 MU)
 MV)
 MW)
 MX)
 MY)
 MZ)
 NA)
 NB)
 NC)
 ND)
 NE)
 NF)
 NG)
 NH)
 NI)
 NJ)
 NK)
 NL)
 NM)
 NO)
 NP)
 NQ)
 NR)
 NS)
 NT)
 NU)
 NV)
 NW)
 NX)
 NY)
 NZ)
 OA)
 OB)
 OC)
 OD)
 OE)
 OF)
 OG)
 OH)
 OI)
 OJ)
 OK)
 OL)
 OM)
 ON)
 OO)
 OP)
 OQ)
 OR)
 OS)
 OT)
 OU)
 OV)
 OW)
 OX)
 OY)
 OZ)
 PA)
 PB)
 PC)
 PD)
 PE)
 PF)
 PG)
 PH)
 PI)
 PJ)
 PK)
 PL)
 PM)
 PN)
 PO)
 PP)
 PQ)
 PR)
 PS)
 PT)
 PU)
 PV)
 PW)
 PX)
 PY)
 PZ)
 QA)
 QB)
 QC)
 QD)
 QE)
 QF)
 QG)
 QH)
 QI)
 QJ)
 QK)
 QL)
 QM)
 QN)
 QO)
 QP)
 QQ)
 QR)
 QS)
 QT)
 QU)
 QV)
 QW)
 QX)
 QY)
 QZ)
 RA)
 RB)
 RC)
 RD)
 RE)
 RF)
 RG)
 RH)
 RI)
 RJ)
 RK)
 RL)
 RM)
 RN)
 RO)
 RP)
 RQ)
 RR)
 RS)
 RT)
 RU)
 RV)
 RW)
 RX)
 RY)
 RZ)
 SA)
 SB)
 SC)
 SD)
 SE)
 SF)
 SG)
 SH)
 SI)
 SJ)
 SK)
 SL)
 SM)
 SN)
 SO)
 SP)
 SQ)
 SR)
 SS)
 ST)
 SU)
 SV)
 SW)
 SX)
 SY)
 SZ)
 TA)
 TB)
 TC)
 TD)
 TE)
 TF)
 TG)
 TH)
 TI)
 TJ)
 TK)
 TL)
 TM)
 TN)
 TO)
 TP)
 TQ)
 TR)
 TS)
 TT)
 TU)
 TV)
 TW)
 TX)
 TY)
 TZ)
 UA)
 UB)
 UC)
 UD)
 UE)
 UF)
 UG)
 UH)
 UI)
 UJ)
 UK)
 UL)
 UM)
 UN)
 UO)
 UP)
 UQ)
 UR)
 US)
 UT)
 UU)
 UV)
 UW)
 UX)
 UY)
 UZ)
 VA)
 VB)
 VC)
 VD)
 VE)
 VF)
 VG)
 VH)
 VI)
 VJ)
 VK)
 VL)
 VM)
 VN)
 VO)
 VP)
 VQ)
 VR)
 VS)
 VT)
 VU)
 VV)
 VW)
 VX)
 VY)
 VZ)
 WA)
 WB)
 WC)
 WD)
 WE)
 WF)
 WG)
 WH)
 WI)
 WJ)
 WK)
 WL)
 WM)
 WN)
 WO)
 WP)
 WQ)
 WR)
 WS)
 WT)
 WU)
 WV)
 WW)
 WX)
 WY)
 WZ)
 XA)
 XB)
 XC)
 XD)
 XE)
 XF)
 XG)
 XH)
 XI)
 XJ)
 XK)
 XL)
 XM)
 XN)
 XO)
 XP)
 XQ)
 XR)
 XS)
 XT)
 XU)
 XV)
 XW)
 XX)
 XY)
 XZ)
 YA)
 YB)
 YC)
 YD)
 YE)
 YF)
 YG)
 YH)
 YI)
 YJ)
 YK)
 YL)
 YM)
 YN)
 YO)
 YP)
 YQ)
 YR)
 YS)
 YT)
 YU)
 YV)
 YW)
 YX)
 YY)
 YZ)
 ZA)
 ZB)
 ZC)
 ZD)
 ZE)
 ZF)
 ZG)
 ZH)
 ZI)
 ZJ)
 ZK)
 ZL)
 ZM)
 ZN)
 ZO)
 ZP)
 ZQ)
 ZR)
 ZS)
 ZT)
 ZU)
 ZV)
 ZW)
 ZX)
 ZY)
 ZZ)



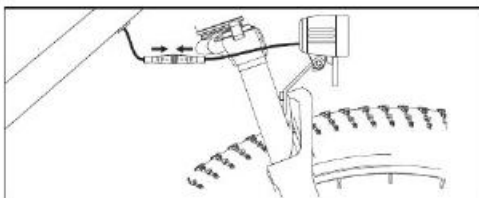
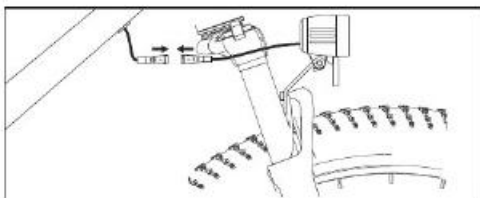
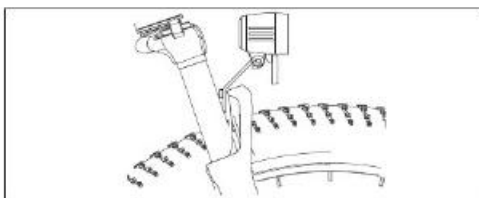
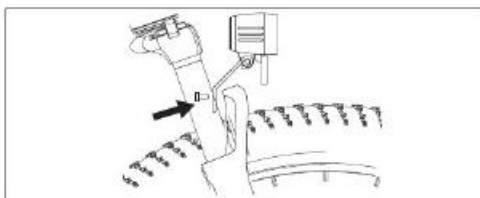
Notă: Dacă maneta nu poate fi împinsă paralel cu brațul furcii, readuceți-o în poziția OPEN. Rotiți piulița de reglare a tensiunii în sens antiorar cu un sfert de tură și încercați din nou.

Ne

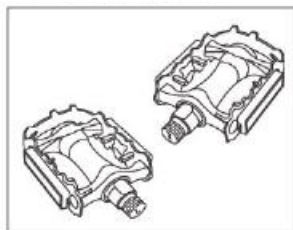
OPEN position. Then turn the tension adjusting nut counterclockwise and make a one-quarter turn, and try tightening the lever again.

Pașul 4 Montarea farului

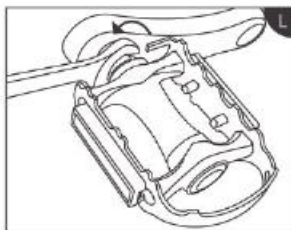
- A) Poziționați farul la puntea furcii, fixați-l cu șurubul și conectați cablul la cablul bicicletei.
 B)
 C)
 D)
 E)
 F)
 G)
 H)
 I)
 J)
 K)
 L)
 M)
 N)
 O)
 P)
 Q)
 R)
 S)
 T)
 U)
 V)
 W)
 X)
 Y)
 Z)
 AA)
 AB)
 AC)
 AD)
 AE)
 AF)
 AG)
 AH)
 AI)
 AJ)
 AK)
 AL)
 AM)
 AN)
 AO)
 AP)
 AQ)
 AR)
 AS)
 AT)
 AU)
 AV)
 AW)
 AX)
 AY)
 AZ)
 BA)
 BB)
 BC)
 BD)
 BE)
 BF)
 BG)
 BH)
 BI)
 BJ)
 BK)
 BL)
 BM)
 BN)
 BO)
 BP)
 BQ)
 BR)
 BS)
 BT)
 BU)
 BV)
 BW)
 BX)
 BY)
 BZ)
 CA)
 CB)
 CC)
 CD)
 CE)
 CF)
 CG)
 CH)
 CI)
 CJ)
 CK)
 CL)
 CM)
 CN)
 CO)
 CP)
 CQ)
 CR)
 CS)
 CT)
 CU)
 CV)
 CW)
 CX)
 CY)
 CZ)
 DA)
 DB)
 DC)
 DD)
 DE)
 DF)
 DG)
 DH)
 DI)
 DJ)
 DK)
 DL)
 DM)
 DN)
 DO)
 DP)
 DQ)
 DR)
 DS)
 DT)
 DU)
 DV)
 DW)
 DX)
 DY)
 DZ)
 EA)
 EB)
 EC)
 ED)
 EE)
 EF)
 EG)
 EH)
 EI)
 EJ)
 EK)
 EL)
 EM)
 EN)
 EO)
 EP)
 EQ)
 ER)
 ES)
 ET)
 EU)
 EV)
 EW)
 EX)
 EY)
 EZ)
 FA)
 FB)
 FC)
 FD)
 FE)
 FG)
 FH)
 FI)
 FJ)
 FK)
 FL)
 FM)
 FN)
 FO)
 FP)
 FQ)
 FR)
 FS)
 FT)
 FU)
 FV)
 FW)
 FX)
 FY)
 FZ)
 GA)
 GB)
 GC)
 GD)
 GE)
 GF)
 GG)
 GH)
 GI)
 GJ)
 GK)
 GL)
 GM)
 GN)
 GO)
 GP)
 GQ)
 GR)
 GS)
 GT)
 GU)
 GV)
 GW)
 GX)
 GY)
 GZ)
 HA)
 HB)
 HC)
 HD)
 HE)
 HF)
 HG)
 HH)
 HI)
 HJ)
 HK)
 HL)
 HM)
 HN)
 HO)
 HP)
 HQ)
 HR)
 HS)
 HT)
 HU)
 HV)
 HW)
 HX)
 HY)
 HZ)
 IA)
 IB)
 IC)
 ID)
 IE)
 IF)
 IG)
 IH)
 II)
 IJ)
 IK)
 IL)
 IM)
 IN)
 IO)
 IP)
 IQ)
 IR)
 IS)
 IT)
 IU)
 IV)
 IW)
 IX)
 IY)
 IZ)
 JA)
 JB)
 JC)
 JD)
 JE)
 JF)
 JG)
 JH)
 JI)
 JJ)
 JK)
 JL)
 JM)
 JN)
 JO)
 JP)
 JQ)
 JR)
 JS)
 JT)
 JU)
 JV)
 JW)
 JX)
 JY)
 JZ)
 KA)
 KB)
 KC)
 KD)
 KE)
 KF)
 KG)
 KH)
 KI)
 KJ)
 KL)
 KM)
 KN)
 KO)
 KP)
 KQ)
 KR)
 KS)
 KT)
 KU)
 KV)
 KW)
 KX)
 KY)
 KZ)
 LA)
 LB)
 LC)
 LD)
 LE)
 LF)
 LG)
 LH)
 LI)
 LJ)
 LK)
 LL)
 LM)
 LN)
 LO)
 LP)
 LQ)
 LR)
 LS)
 LT)
 LU)
 LV)
 LW)
 LX)
 LY)
 LZ)
 MA)
 MB)
 MC)
 MD)
 ME)
 MF)
 MG)
 MH)
 MI)
 MJ)
 MK)
 ML)
 MM)
 MN)
 MO)
 MP)
 MQ)
 MR)
 MS)
 MT)
 MU)
 MV)
 MW)
 MX)
 MY)
 MZ)
 NA)
 NB)
 NC)
 ND)
 NE)
 NF)
 NG)
 NH)
 NI)
 NJ)
 NK)
 NL)
 NM)
 NO)
 NP)
 NQ)
 NR)
 NS)
 NT)
 NU)
 NV)
 NW)
 NX)
 NY)
 NZ)
 OA)
 OB)
 OC)
 OD)
 OE)
 OF)
 OG)
 OH)
 OI)
 OJ)
 OK)
 OL)
 OM)
 ON)
 OO)
 OP)
 OQ)
 OR)
 OS)
 OT)
 OU)
 OV)
 OW)
 OX)
 OY)
 OZ)
 PA)
 PB)
 PC)
 PD)
 PE)
 PF)
 PG)
 PH)
 PI)
 PJ)
 PK)
 PL)
 PM)
 PN)
 PO)
 PP)
 PQ)
 PR)
 PS)
 PT)
 PU)
 PV)
 PW)
 PX)
 PY)
 PZ)
 QA)
 QB)
 QC)
 QD)
 QE)
 QF)
 QG)
 QH)
 QI)
 QJ)
 QK)
 QL)
 QM)
 QN)
 QO)
 QP)
 QQ)
 QR)
 QS)
 QT)
 QU)
 QV)
 QW)
 QX)
 QY)
 QZ)
 RA)
 RB)
 RC)
 RD)
 RE)
 RF)
 RG)
 RH)
 RI)
 RJ)
 RK)
 RL)
 RM)
 RN)
 RO)
 RP)
 RQ)
 RR)
 RS)
 RT)
 RU)
 RV)
 RW)
 RX)
 RY)
 RZ)
 SA)
 SB)
 SC)
 SD)
 SE)
 SF)
 SG)
 SH)
 SI)
 SJ)
 SK)
 SL)
 SM)
 SN)
 SO)
 SP)
 SQ)
 SR)
 SS)
 ST)
 SU)
 SV)
 SW)
 SX)
 SY)
 SZ)
 TA)
 TB)
 TC)
 TD)
 TE)
 TF)
 TG)
 TH)
 TI)
 TJ)
 TK)
 TL)
 TM)
 TN)
 TO)
 TP)
 TQ)
 TR)
 TS)
 TT)
 TU)
 TV)
 TW)
 TX)
 TY)
 TZ)
 UA)
 UB)
 UC)
 UD)
 UE)
 UF)
 UG)
 UH)
 UI)
 UJ)
 UK)
 UL)
 UM)
 UN)
 UO)
 UP)
 UQ)
 UR)
 US)
 UT)
 UU)
 UV)
 UW)
 UX)
 UY)
 UZ)
 VA)
 VB)
 VC)
 VD)
 VE)
 VF)
 VG)
 VH)
 VI)
 VJ)
 VK)
 VL)
 VM)
 VN)
 VO)
 VP)
 VQ)
 VR)
 VS)
 VT)
 VU)
 VV)
 VW)
 VX)
 VY)
 VZ)
 WA)
 WB)
 WC)
 WD)
 WE)
 WF)
 WG)
 WH)
 WI)
 WJ)
 WK)
 WL)
 WM)
 WN)
 WO)
 WP)
 WQ)
 WR)
 WS)
 WT)
 WU)
 WV)
 WW)
 WX)
 WY)
 WZ)
 XA)
 XB)
 XC)
 XD)
 XE)
 XF)
 XG)
 XH)
 XI)
 XJ)
 XK)
 XL)
 XM)
 XN)
 XO)
 XP)
 XQ)
 XR)
 XS)
 XT)
 XU)
 XV)
 XW)
 XX)
 XY)
 XZ)
 YA)
 YB)
 YC)
 YD)
 YE)
 YF)
 YG)
 YH)
 YI)
 YJ)
 YK)
 YL)
 YM)
 YN)
 YO)
 YP)
 YQ)
 YR)
 YS)
 YT)
 YU)
 YV)
 YW)
 YX)
 YY)
 YZ)
 ZA)
 ZB)
 ZC)
 ZD)
 ZE)
 ZF)
 ZG)
 ZH)
 ZI)
 ZJ)
 ZK)
 ZL)
 ZM)
 ZN)
 ZO)
 ZP)
 ZQ)
 ZR)
 ZS)
 ZT)
 ZU)
 ZV)
 ZW)
 ZX)
 ZY)
 ZZ)



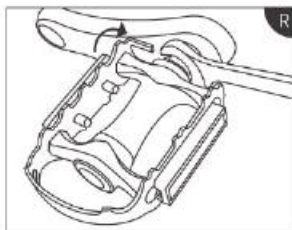
Pasul 5 Montarea pedalelor



Pedal



Left



Right

Step 6 Install The Seat

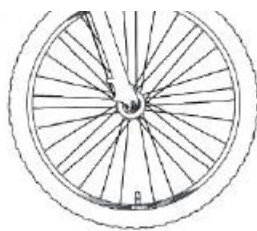
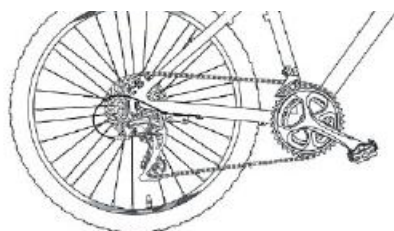
A) Put the seat post into the support frame.

B) Adjust the seat to a suitable height and fix it by locking the quick-release clip.



Pasul 6 Montarea șei

Introduceți tija șei în cadru. Reglați înălțimea și blocați-o cu maneta de eliberare rapidă.



Step 7 Install The Battery

Pasul 7 Montarea bateriei

Insert the battery before you use it.

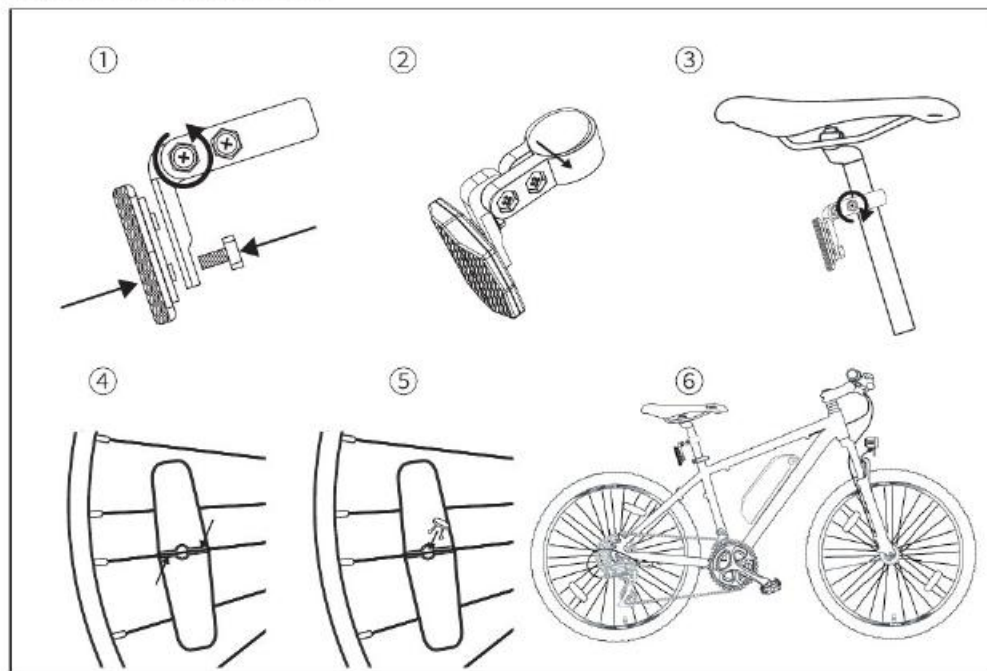
Introduceți bateria în poziția corectă și deblocați-o înainte de utilizare.



Pasul 8 Montarea reflectoarelor

RO

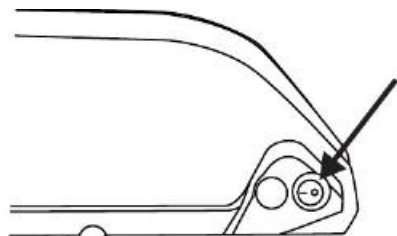
Step 8 Install the Reflectors



Pasul 9 Pornirea alimentării

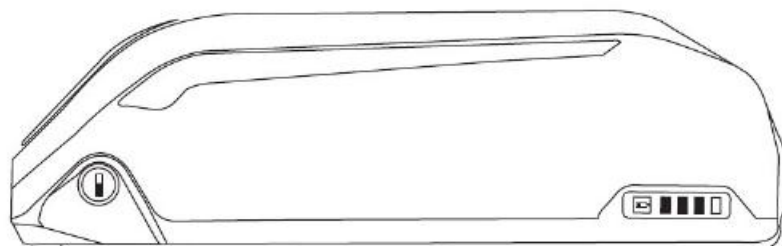
Step 9 Turn the Power On

Apăsați butonul pornire/oprire de pe panoul de comandă. Bicicleta este gata de drum!



7. Indicator luminos baterie

7. Battery Indicator Light Instruction



Kontrolky	Stav batérie
4 ■■■■	66%-100%
3 ■■■□	51%-65%
2 ■■□□	11%-50%
1 ■□□□	0-10% (Only red light on)

8. Ghidul afișajului



Contents on The Display

Indicator lumină
Nivel viteză
Sus
Jos
Buton pornire/oprire
Viteză/cod eroare
Mod împingere
Marcaj frână/defecțiune
Nivel baterie
Distanță/odometru
Comutator lumină

On/off Button

Mark

Battery Level Indicator



≤20%



≤40%



≤60%



≤80%



≤100%

Functions

Funcții

Pornire/oprire: Țineți apăsat butonul pornire/oprire timp de 3 secunde pentru a porni/opri afișajul.

Lumină: Apăsați scurt comutatorul luminii pentru pornire/oprire.

Nivel viteză: Apăsați scurt + sau – pentru cele 5 niveluri: 12/16/20/23/25 km/h.

Mod asistentă 6km/h: Când bicicleta stă, țineți apăsat comutatorul luminii.

Distanță/odometru: Apăsați scurt de două ori comutatorul luminii pentru comutare.

Switching Trip Distance/Odometer

Short press the light switch twice to switch trip distance with odometer.

• Schimbarea unității de viteză

• Apăsăți scurt comutatorul luminii de 3 ori pentru a comuta între „km” și „mile”.

• Ștergerea datelor ODO

Cu afișajul pornit, țineți apăsat butonul pornire/oprire timp de 8 secunde, până când clipește. Datele ODO se șterg la repornire.

• Restabilirea setărilor din fabrică

Cu afișajul pornit, țineți apăsat butonul pornire/oprire și + timp de 5 secunde. Setările se pot restabili și din aplicația Eleglide.

• Meniu ascuns

Țineți apăsat + și – pentru intrare. Folosiți + sau – pentru pagini. Comutatorul luminii selectează și salvează; butonul pornire/oprire iese.



P1: adjusting the backlight brightness between level 1-3.



P2: setting the screen timeout within 0-30 minutes; 0 means it never sleeps.



P3: setting the speed limit within 0-25km/h; The default speed limit is 25km/h.



P4: setting the default speed level; 0 means starting at speed level 0, and 1 means starting at speed level 1.



P7: turning on/off the bike locking function; 0 means the locking function is turned off, and 1 means the locking function is activated. The default setting is 0.

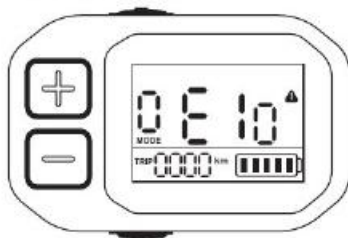
Sfaturi:

1. Când funcția de blocare este activată, introduceți parola din 3 cifre pentru a utiliza afișajul. Parola implică 111.
2. Selectați cifra cu + și -; apăsați de două ori pornire/oprire pentru cifra următoare.
3. Parola poate fi modificată numai din aplicația Eleglide.
4. Dacă uitați parola, restabiliți setările din fabrică din aplicație; parola revine la 111.

4. If you forget the password, you can restore the factory settings via the Eleglide app. And the password will be changed back to 111.

Urmărirea erorilor

Error tracking



Chybové kódy	Príčiny	Riešenia
E01	Motor je mimo fázy.	Vymeňte motor, kábel adaptéra motora alebo riadiacu jednotku.
E04	Chyba komunikácie.	Znovu pripojte displej a riadiacu jednotku; prípadne ich vymeňte.
E08	Porucha podpätia.	Nabite batériu; znovu pripojte batériu a riadiacu jednotku; prípadne vymeňte.
E10	Porucha riadiacej jednotky.	Znovu pripojte alebo vymeňte riadiacu jednotku.
E40	Nezvyčajný Hallov signál motora.	Vymeňte motor, kábel adaptéra motora alebo riadiacu jednotku.
Replace the controller;		
E08	Under-voltage fault;	a.Charge the battery; b.Re-connect the battery and the controller; c.Replace the controller; d.Replace the display;
E10	Controller fault;	a.Re-connect the controller; b.Replace the controller;
E40	Motor hall signal abnormality;	a.Replace the motor; b.Replace the motor adapter cable; c.Replace the controller;

9. App Guide

Bicicleta Eleglide poate fi controlată printr-o aplicație disponibilă pentru Apple iOS (11.0+) și dispozitive Android (5.0+). Prin aplicație puteți verifica și activa funcții suplimentare, precum setarea codului de blocare și schimbarea unității de viteză.

Descărcați aplicația scanând codul QR sau căutând „Eleglide” în magazinul de aplicații.

Pentru controlul prin aplicație este necesară o parolă. Parola implicită este 000000.



Curățare

Ștergeți cadrul principal cu o lavetă moale și umedă. Murdăria greu de îndepărtat poate fi curățată cu o periuță și pastă de dinți, apoi cu o lavetă umedă. Nu spălați pedalele cu alcool, benzină, acetonă sau alți solvenți corozivi/volatili. Nu îl înmuiati și nu îl spălați cu aparat sub presiune ori furtun.

Depozitare

A) Bicicletă: Nu o expuneți îndelung la soare sau ploaie și nu o depozitați la temperaturi ridicate; păstrați-o într-un loc uscat și sigur la 0°C-25°C. Evitați gazele corozive, mediile explozive sau inflamabile și lichidele inflamabile.

B) Baterie litiu-ion

Încărcați bateria după fiecare utilizare și evitați descărcarea completă; aceasta poate provoca deteriorare permanentă. La depozitare îndelungată, păstrați-o la 50% din capacitatea maximă. Nu încărcați o baterie deteriorată sau cu scurgeri, în mediu inflamabil/exploziv sau pe suport inflamabil. Oprii încărcarea când este complet încărcată. Încărcați sau descărcați la 0~45°C. Dacă nu este utilizată mult timp, păstrați-o în interior la 20°C~25°C. Nu depozitați la temperaturi prea mari sau prea mici. Umiditatea depozitului trebuie să fie 60±25%RH, iar la locul de utilizare 5~85%RH. Nu perforați, loviți sau scăpați bateria. Nu demontați și nu aruncați bateria veche sau deteriorată; predați-o pentru reciclare specializată.

c) Alte piese

Set direcție: Demontați, curățați și lubrifiați anual; înlocuiți dacă este necesar.

Îmbinări: Verificați permanent strângerea piulițelor, șuruburilor și dispozitivelor cu eliberare rapidă.

Frâne: Lubrifiați ușor lunar cablurile. Verificați reglajul și înlocuiți la timp piesele și cablurile uzate.

Furcă față cu suspensie: Încredințați-o specialiștilor.

Anvelope: Verificați regulat deteriorarea, uzura, tăieturile și pierderea de aer.

Butuci: Lubrifiați lunar rulmenții; verificați și reglați conurile dacă este necesar.

Pedale și manivele: Lubrifiați rulmenții și verificați strângerea. În lipsa unui butuc pedalier fără întreținere, lubrifiați lunar.

Lant: Demontați și curățați la fiecare 6 luni. Trebuie să fie curat, dar nu uscat.

Jante: Verificați strângerea roților și spitele; protejați jantele de ulei, ceară, unsoare și adeziv.

Pinioane: Curățați regulat și ungeți ușor; reglați schimbătoarele pentru funcționare lină.

Șa și tijă: Verificați strângerea. Cric: Curățați și ungeți ușor anual.

⚠ Atenție: Nu lăsați lubrifianțul să ajungă pe discuri sau plăcuțe de frână. Un rulment de roată defect poate bloca roata și provoca o cădere. Înlocuiți la timp piesele uzate sau deteriorate.

Înainte de a trimite produsul la service, verificați problemele și soluțiile.

Afișajul nu funcționează sau vehiculul nu pornește: verificați alimentarea și conectarea firului electric; încărcați bateria. Pentru afișaj deteriorat, controler ars sau deteriorat de apă, contactați revânzătorul.

Farul nu funcționează: verificați conectarea firului; dacă este deteriorat, contactați revânzătorul.

Bateria nu se încarcă: verificați conectarea încărcătorului, temperatura, tensiunea nominală și deteriorarea. Încărcați la temperatură adecvată; în caz de deteriorare contactați revânzătorul.

Autonomie insuficientă: încărcați complet bateria, verificați presiunea pneurilor și obiceiurile de deplasare. Îmbătrânirea bateriei, diminuarea capacității și temperatura scăzută sunt efecte normale.

Motorul nu funcționează: reglați maneta de frână, verificați firele și încărcați bateria. Pentru defect de senzor sau controler, contactați revânzătorul.

⚠ Pentru alte defecțiuni, contactați revânzătorul. Întreținerea și reparațiile profesionale trebuie efectuate de un mecanic calificat.

it

is

ly;

ral

12. Garanție

Eleglide oferă servicii simple, fiabile și eficiente pentru produsele aflate în garanție. Perioadele de garanție pentru produse și accesorii, de la data achiziției, sunt prezentate mai jos.

Distribuitorii, partenerii, vânzătorii și revânzătorii oferă direct clienților servicii post-vânzare. Pentru o problemă de garanție, contactați vânzătorul de la care ați cumpărat produsul și furnizați datele comenzii, factura sau chitanța.

M2 – Garanție

Cadru: 3 ani

Furcă față, controler, motor, încărcător: 1 an

Baterie, afișaj, foaie, pinion liber, ansamblu frână, schimbător cu degetul mare, schimbător față, schimbător spate, far: 6 luni

Cric, pedală: 3 luni

Altele: 14 zile

Proces de garanție

Furnizați dovada suficientă a achiziției, descrierea defectului și dovada vizibilă a defectului împreună cu numărul de serie (dacă există). Vânzătorul documentează soluționarea. Produsul poate trebui returnat pentru inspecția calității; returnați produsul defect în ambalajul original sau aprobat.

Wa

Boj

Ad

Ves

Boj

W

W

app

Dovadă valabilă a achiziției

❖ Numărul comenzii pentru achiziția online de la revânzătorul autorizat Eleglide;

❖ Factura de vânzare;

❖ Chitanța de vânzare datată de la revânzătorul autorizat Eleglide.

Notă: Pentru procesarea unei cereri de garanție pot fi necesare mai multe tipuri de dovezi ale achiziției.

Garanția va fi anulată dacă produsul este în afara perioadei de garanție, pierdut sau furat, oferit gratuit, utilizat necorespunzător sau în condiții necorespunzătoare (cădere, temperaturi extreme, apă, utilizare incorectă), modificat, utilizat cu accesorii incompatibile, fără dovadă suficientă a achiziției sau cu software/firmware neacceptat. Clientul suportă costurile reparației și transportului pentru deteriorarea provocată de acesta.

13. Declarații de conformitate

Produsul respectă standardele EN15194 ale Comunității Europene. Respectă normele UE RoHS privind restricționarea substanțelor periculoase în echipamente electrice și electronice și cerințele aplicabile produselor vândute în Marea Britanie.

Simboluri: produsul poate fi reciclat; nu se elimină ca deșeu menajer și se predă la colectare separată pentru echipamente electrice și electronice; conținutul este fragil; protejați produsul de ploaie și păstrați-l uscat; semnul de avertizare indică pericol sau o situație care necesită atenție specială.



condition requiring special attention.

Eleglide



Uživatelská příručka

Pedelec a asistence šlapání

Pedelec and Pedal Assist

Pedelec (z anglického pedal electric cycle), neboli EPAC (Electrically Power Assisted Cycle), je elektrické jízdní kolo, u něhož elektromotor pomáhá jezdcí při šlapání.

Asistence šlapání je režim elektrického kola, ve kterém motor pomáhá při pedálování, abyste mohli jet snadněji a rychleji. Po jejím zapnutí a volbě úrovně asistence motor při šlapání poskytuje odpovídající výkon. Během jízdy můžete cítit mírný posun vpřed.

assist and choose your level of assist, the motor will provide a certain level of power output as you pedal. This may feel like a slight push as you ride.



***Před prvním použitím si pozorně přečtěte
uživatelskou příručku!***
Please read the user manual carefully!

Obsah

1. Poznámka
2. Varování
3. Schéma
4. Specifikace
5. Obsah balení
6. Návod k montáži
7. Indikátor stavu baterie
8. Návod k displeji
9. Návod k aplikaci
10. Údržba
11. Odstraňování potíží
12. Záruka
13. Prohlášení o shodě

1. Poznámka

Před první jízdou dobře poznejte své nové elektrokolo, abyste získali nejlepší výkon, pohodlí, radost a bezpečnost. Pro správné používání si nejprve pozorně přečtěte tuto příručku.

První jízdu absolvujte v bezpečném a kontrolovaném prostředí, mimo auta, překážky a ostatní cyklisty. Dodržujte dopravní předpisy, před jízdou na veřejných komunikacích se seznámte s místními pravidly a vždy používejte schválenou přilbu.

Kolo může být dodáno bez některých místně povinných prvků výbavy. Pro veřejné komunikace jej vybavte podle platných předpisů. Výrobek je určen pouze pro osobní použití. Příručku uschovejte.

2. Varování

2. warning

Před každým nabíjením zkontrolujte nabíječku, kabel a zástrčku. Jsou-li poškozené, nabíječku nepoužívejte.

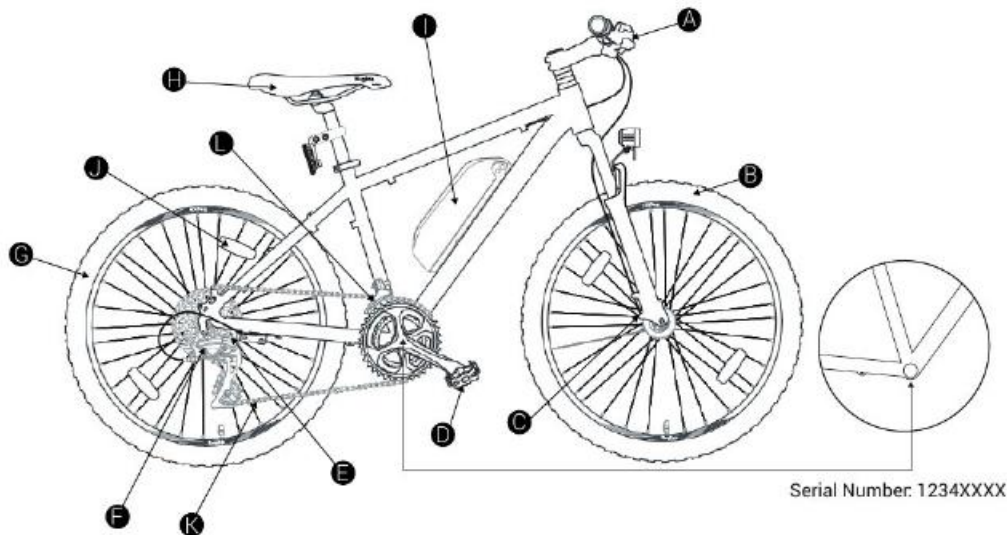
Před jízdou zkontrolujte tlak v pneumatikách a zda jsou kola a řídítka správně a pevně namontována. Ověřte, zda je světlomet bezpečně upevněn, čistý a nic jej nezakrývá. Poškozené odrazky vyměňte. Sedlovka musí být zasunuta hlouběji než po značku minimálního zasunutí; jinak se může zlomit.

Na mokré vozovce je brzdná dráha delší než na suché; brzděte dříve. Při nouzovém brzdění nejprve stiskněte pro zadní kolo, poté levou, zejména při vyšší rychlosti. Náhlé zablokování předního kola při otáčení zadního může způsobit pád.

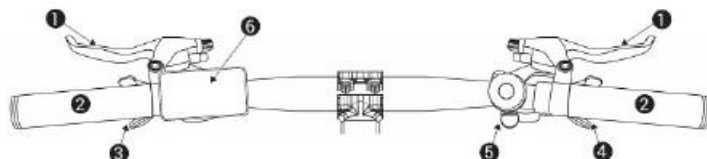
Vyhýbejte se kalužím, mokrému blátu, vodě, sněhu a ledu. Pedelec nepoužívejte za deště, bouřky ani sněžení. Navlhnutí elektrických částí (řídící jednotka, motor, baterie) může způsobit nevratné poškození nebo výbuch baterie.

Výrobek smí používat vždy jen jedna dospělá osoba; nevozte cestující. Není to hračka. Kolo nepůjčujte osobě, která neví, jak jej správně používat. Za vlastní úpravy odpovídáte vy.

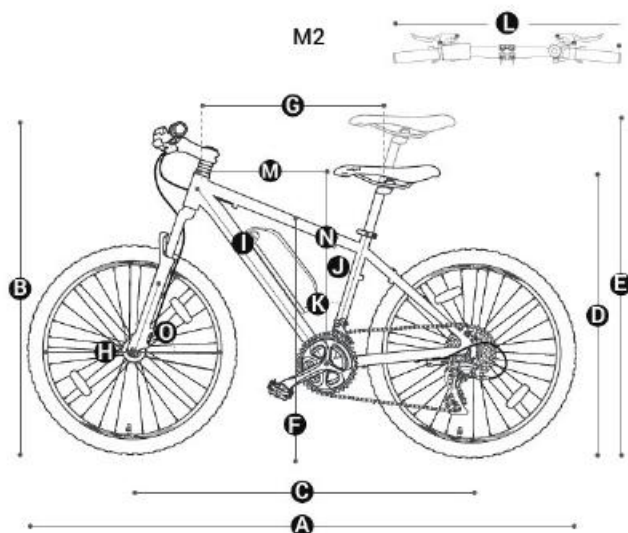
3. Schéma



A. Řídítka s displejem	B. Přední kolo	C. Brzda
D. Pedály	E. Elektromotor	F. Zadní přehazovačka
G. Zadní kolo	H. Sedlo	I. Baterie
J. Odrážka výpletu	K. Řetěz	L. Přední přesmykač



1. Brzdová páka	2. Rukojeť	3. Páčka předního přesmykače
4. Páčka zadní přehazovačky	5. Zvonek	6. Displej



M2 (27.5")		
A. 70.9"	F. 31.1"	K. 53.4"
B. 42.5"	G. 23.4"	L. 27.2"
C. 43.3"	H. 27.5"	M. 16.2"
D. 34.3"	I. 27.5"	N. 23.7"
E. 41.7"	J. 18"	O. 71°

M2 (29")		
A. 72.8"	F. 32.4"	K. 51.2"
B. 42.5"	G. 23.8"	L. 27.2"
C. 43.7"	H. 29"	M. 16.4"
D. 35.4"	I. 28.3"	N. 24.9"
E. 42.9"	J. 19"	O. 71°

Model	M2 (27.5")	M2 (29")
Základní údaje	Rozložené rozměry 1800x680x1060mm	1865x680x1070mm
	Šířka riadidiel 680mm (Without Grip Covers), 700mm (With Grips Covers)	
	N. W. 22kg	23kg
	Stupeň krytia IPX4	
	Materiál Aluminium Alloy (AL6061)	
Pohon / Deraileur	3 (Front), 8 (Rear) Shimano	
Motor		Max. RPM: 231
	Max. Output Torque 55N.M	
Batéria / Battery		
Brzda / Brake	Hydraulic Disc Brake & Auto Power-off Design	
Brzdový kotúč / Brake Disc		M6x20mm
Pneumatika / Tire		29"x2.4"
Odpruženie / Shock		
Odporúčaná výška jazdca	160-195cm	170-200cm

	Max. Output Torque	55N.M
Battery	Capacity/Voltage	15.6Ah / 36V
	Power Capacity	561.6Wh
	Charging Time	10h
	Protection System	Yes
Brake	Type	Hydraulic Disc Brake & Auto Power-off Design
Brake Disc	Outside Diameter	160mm
	Thickness	2mm
	Thread Root Diameter	M6x16mm
	Control	Brake front wheel by the left hand and rear wheel by the right hand in the EU; Brake front wheel by the right hand and rear wheel by the left hand in the UK;
Tire	Size	27.5"x2.35"
	Brand, Type, Material	Kenda Pneumatic Rubber Tires
	Tire Pressure	40~65PSI
	Best Tire Pressure	50PSI (Front), 55PSI (Rear)
Shock Absorption	Type	Hydraulic Suspension with a lockout
	Suspension Travel	100mm
	Control	Lock/Unlock the Suspension by Rotating the Knob on the Front Fork
Recommended Rider Heights		160-195cm
		170-200cm

The actual data may vary based on different road conditions, temperature, humidity, wind speed, and the rider's habits (the frequency of braking, speed shifting, etc.) and rider's weight.

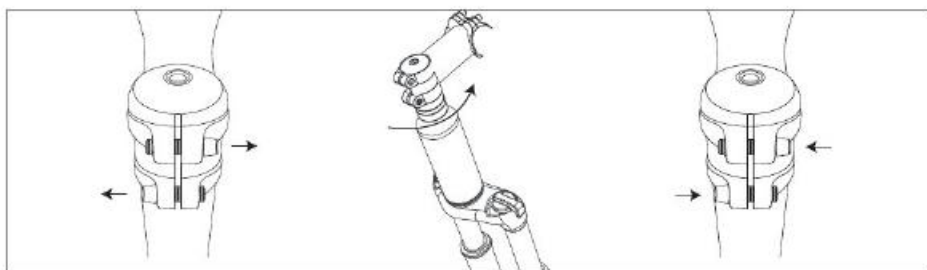
5. Obsah balení

Eleglide Pedelec x 1	User Manual x 1	Charger x 1
Pedal x 2	Tool Kit x 1	Key x 2
Spoke Reflector x 4	Rear Reflector x 1	

6. Návod k montáži

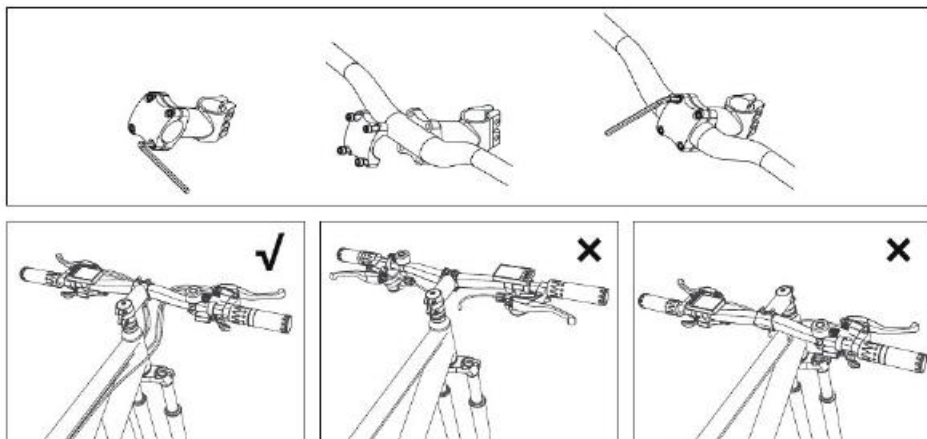
Krok 1 Nastavení představce

Mírně povolte šrouby představce, zarovnejte jej s předním kolem a šrouby dotáhněte.



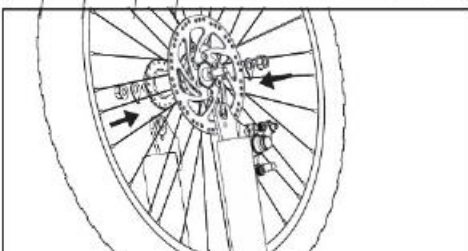
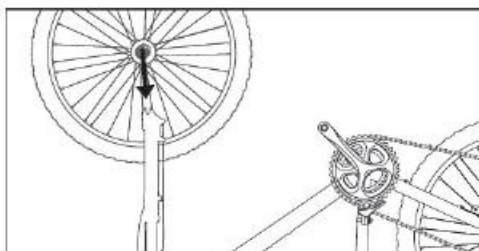
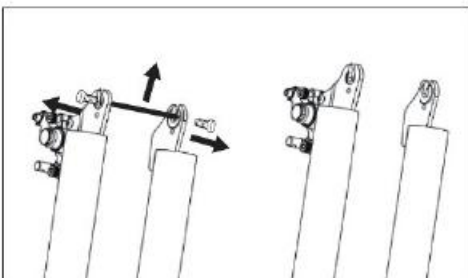
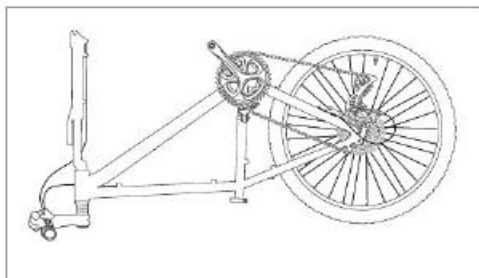
Krok 2 Montáž řídítek

Povolte šrouby objímky. Vložte řídítka doprostřed objímky; brzdové páky musí být před rukojetmi. Dotáhněte šrouby.



StKrok 3 Montáž předního kola

- A) Kolo otočte vzhůru nohama. Odstraňte dočasnou ochrannou tyč. Kolo vložte mezi nohy vidlice tak, aby osa pevně dosedla do patek. Nasadte podložky a dotáhněte matice.
- B) |
- C) |
- D) |



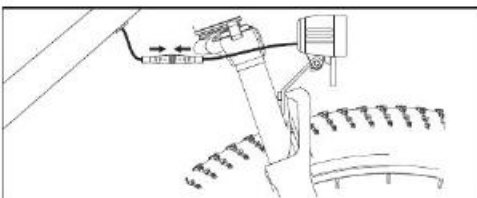
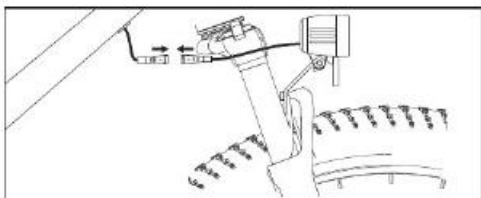
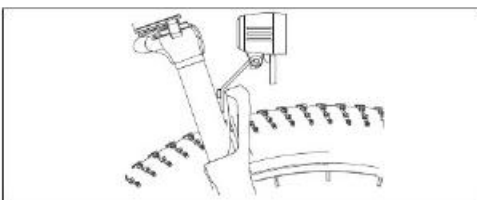
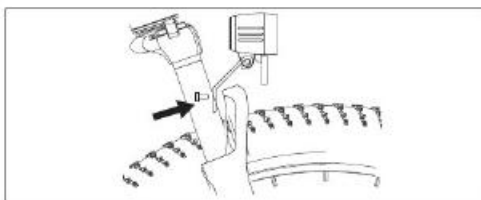
Poznámka: Pokud páku nelze dotlačit rovnoběžně s nohou vidlice, vraťte ji do polohy OPEN. Otočte nastavovací matici napětí proti směru hodinových ručiček o čtvrt otáčky a zkuste páku znovu dotáhnout.

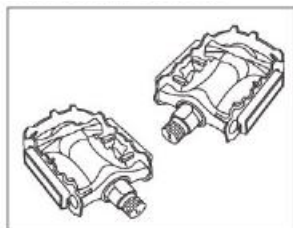
Ne

OPEN position. Then turn the tension adjusting nut counterclockwise and make a one-quarter turn, and try tightening the lever again.

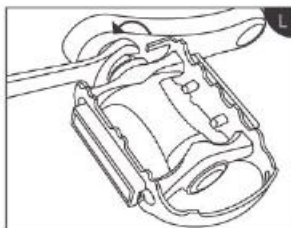
StKrok 4 Montáž předního světla

- A) Umístěte světlo k můstku vidlice, upěvněte jej šroubem a připojte kabel světla ke kabelu kola.
- B) |
- C) |

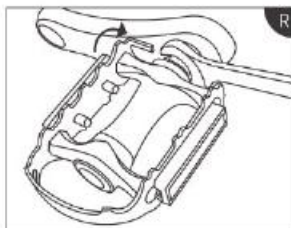




Pedal



Left



Right

Step 6 Install The Seat

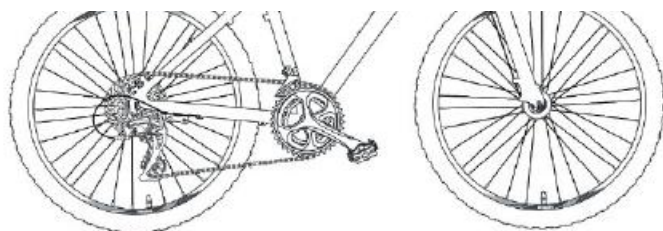
A) Put the seat post into the support frame.

B) Adjust the seat to a suitable height and fix it by locking the quick-release clip.



Krok 6 Montáž sedla

Vložte sedlovku do rámu. Nastavte výšku a zajistěte rychloupínací pákou.



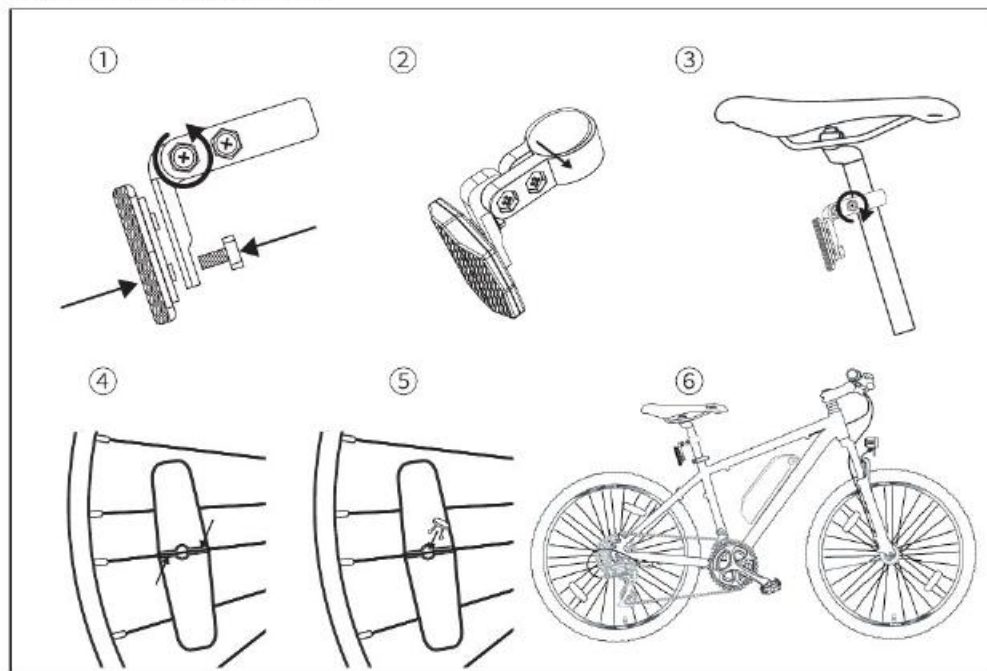
Step 7 Install The Battery

Krok 7 Montáž baterie

Install the battery before you use it.

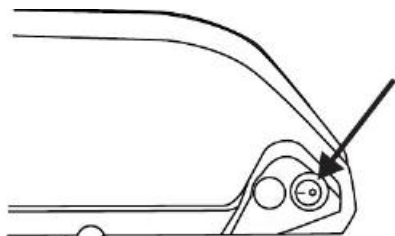
Vložte baterii do správné polohy a před použitím ji odemkněte.





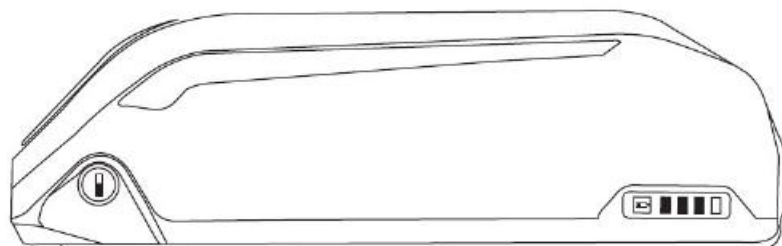
Krok 9 Zapnutí napájení

Stiskněte tlačítko zap./vyp. na ovládacím panelu. Kolo je připraveno k jízdě!



7. Indikátor stavu baterie

7. Battery Indicator Light Instruction



Kontrolky	Stav batérie
4 ■■■■	66%-100%
3 ■■■□	51%-65%
2 ■■□□	11%-50%
1 ■□□□	0-10% (Only red light on)

8. Návod k displeji



Contents on The Display

Kontrolka světla
Úroveň rychlosti
Nahoru
Dolů
Tlačítko zap./vyp.
Rychlost/kód chyby
Režim tlačení
Značka brzdy/poruchy
Stav baterie
Vzdálenost jízdy/počítadlo
Spínač světla

On/off Button

Mark

Battery Level Indicator



≤20%



≤40%



≤60%



≤80%



≤100%

Functions

Funkce

Zapnutí/vypnutí: Displej zapnete nebo vypnete podržením tlačítka zap./vyp. na 3 sekundy.

Světlo: Krátkým stiskem spínače světla světlo zapnete/vypnete.

Úroveň rychlosti: Krátkým stiskem + nebo – přepínáte 5 úrovní: 12/16/20/23/25 km/h.

Režim asistence 6km/h: Když kolo stojí, dlouze stiskněte spínač světla.

Vzdálenost/počítadlo: Dvojitým krátkým stiskem spínače světla přepnete vzdálenost jízdy a počítadlo kilometrů.

Switching Trip Distance/Odometer

Short press the light switch twice to switch trip distance with odometer.

...měna jednotky rychlosti

Krátce třikrát stisknete spínač světla pro přepnutí mezi „km“ a „mile“.

✓ Vymazání údajů ODO

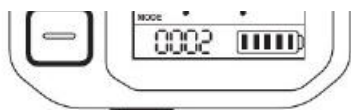
Je-li displej zapnutý, podržte tlačítko zap./vyp. 8 sekund, dokud displej nezačne blikat. Po restartu budou údaje ODO vymazány.

✓ Obnovení továrního nastavení

Je-li displej zapnutý, podržte tlačítko zap./vyp. a + 5 sekund, dokud displej nezačne blikat. Nastavení lze obnovit také v aplikaci Eleglide.

✓ Skryté menu

Dlouhým stiskem + a – vstoupíte do skrytého menu. Krátkým stiskem + nebo – přepínáte stránky. Spínačem světla vyberete stránku a uložíte nastavení; tlačítkem zap./vyp. menu opustíte.



P1: adjusting the backlight brightness between level 1-3.



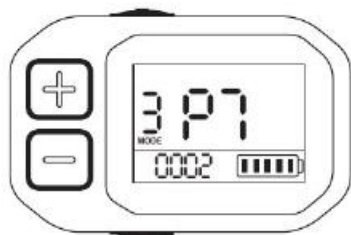
P2: setting the screen timeout within 0-30 minutes; 0 means it never sleeps.



P3: setting the speed limit within 0-25km/h; The default speed limit is 25km/h.



P4: setting the default speed level; 0 means starting at speed level 0, and 1 means starting at speed level 1.



P7: turning on/off the bike locking function; 0 means the locking function is turned off, and 1 means the locking function is activated. The default setting is 0.

Tipy:

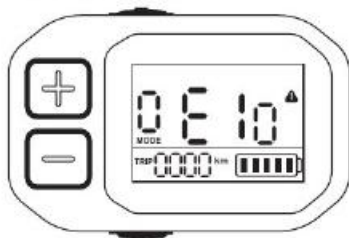
1. Při aktivované funkci zámku zadejte pro přístup k displeji 3místné heslo. Výchozí heslo je 111.
2. Číslici vyberte tlačítky + a -; dvojitým stiskem zap./vyp. přejdete na další číslici.
3. Heslo lze změnit pouze v aplikaci Eleglide.
4. Zapomenuté heslo obnovíte továrním nastavením v aplikaci Eleglide; vrátí se na 111.

e

4. If you forget the password, you can restore the factory settings via the Eleglide app. And the password will be changed back to 111.

Sledování chyb

Error tracking



Chybové kódy	Příčiny	Riešenia
E01	Motor je mimo fázy.	Vymeňte motor, kábel adaptéra motora alebo riadiacu jednotku.
E04	Chyba komunikácie.	Znovu pripojte displej a riadiacu jednotku; prípadne ich vymeňte.
E08	Porucha podpätia.	Nabite batériu; znovu pripojte batériu a riadiacu jednotku; prípadne vymeňte.
E10	Porucha riadiacej jednotky.	Znovu pripojte alebo vymeňte riadiacu jednotku.
E40	Nezvyčajný Hallov signál motora.	Vymeňte motor, kábel adaptéra motora alebo riadiacu jednotku.
		Orn replace the controller;
E08	Under-voltage fault;	a.Charge the battery; b.Re-connect the battery and the controller; c.Replace the controller; d.Replace the display;
E10	Controller fault;	a.Re-connect the controller; b.Replace the controller;
E40	Motor hall signal abnormality;	a.Replace the motor; b.Replace the motor adapter cable; c.Replace the controller;

9. App Guide

Kolo Eleglide lze ovládat aplikací dostupnou pro Apple iOS (11.0+) a zařízení Android (5.0+). V aplikaci lze kontrolovat a aktivovat další funkce, například nastavení kódu zámku kola a změnu jednotky rychlosti. Aplikaci stáhnete naskenováním QR kódu zařízením Apple/Android nebo vyhledáním „Eleglide“ v obchodě s aplikacemi. Pro ovládání kola aplikací je nutné heslo. Výchozí heslo je 000000.



Čištění

Hlavní rám otírejte měkkým vlhkým hadříkem. Obtížnou nečistotu lze vydrhnout zubním kartáčkem a pastou, poté otřít vlhkým hadrem. Kolo nemyjte alkoholem, benzínem, acetonem ani jinými korozivními/těkavými rozpouštědly. Nenamáčejte jej ani nemyjte tlakovou myčkou nebo hadicí.

Skladování

A) Kolo: Nevystavujte dlouhodobě slunci ani dešti, neskladujte při vysoké teplotě; skladujte na suchém bezpečném místě při 0°C-25°C. Vyhýbejte se korozivním plynům, výbušnému a hořlavému prostředí a hořlavým kapalinám.

B) Lithium-iontová baterie

Po každé jízdě baterii nabijte a nenechávejte ji zcela vybit; úplné vybití může způsobit trvalé poškození. Při dlouhém skladování ji udržujte na 50% maximální kapacity. Nenabíjejte poškozenou nebo vytékající baterii ani ve hořlavém/výbušném prostředí či na hořlavém podkladu. Po úplném nabití nabíjení ukončete. Nabíjejte nebo vybíjejte při 0~45°C. Při dlouhém nepoužívání skladujte uvnitř při 20°C~25°C. Neskladujte při příliš vysoké ani nízké teplotě. Vlhkost skladu má být 60±25%RH, pracoviště 5~85%RH. Baterii nepropichujte, neudeřte ani ji neshazujte. Starou nebo poškozenou baterii nerozebírejte ani nevyhazujte; odevzdejte ji odbornému recyklačnímu zařízení.

ith
ith

ng

3, it

r a

c) Ostatní díly

Hlavové složení: Jednou ročně demontujte, vyčistěte a promažte ložiskové dráhy; podle potřeby vyměňte.

Spoje: Průběžně kontrolujte dotažení všech matic, šroubů a rychloupínacích zařízení.

Brzdy: Brzdové kabely lehce mažte olejem každý měsíc. Kontrolujte seřízení a včas vyměňte opotřeбенé brzdové díly.

Poškozené/opotřeбенé kabely vyměňte.

Přední odpružená vidlice: Svěřte odborníkům.

Pneumatiky: Pravidelně kontrolujte poškození, opotřeбенí, proříznutí a únik vzduchu.

Náboje kol: Každý měsíc mažte ložiska; podle potřeby zkontrolujte a seřídte kužely.

Pedály a kliky: Mažte ložiska a kontrolujte dotažení. Není-li středové složení bezúdržbové, ložiska mažte každý měsíc.

Řetěz: Demontujte a čistěte každých 6 měsíců. Musí být čistý, nikoli suchý.

Ráfky: Kontrolujte pevnost kol a paprsky; chraňte ráfky před olejem, voskem, mazivem a lepidlem.

Pastorky: Pravidelně čistěte a lehce mažte; seřízením udržujte hladký chod měničů.

Sedlo a sedlovka: Kontrolujte dotažení. Stojánek: Jednou ročně vyčistěte a lehce promažte.

△ Upozornění: Při mazání dbejte, aby se mazivo nedostalo na brzdové kotouče a destičky. Jízda se špatným ložiskem kola může způsobit zablokování kola a pád. Opotřeбенé nebo poškozené díly včas vyměňte.

11. Odstraňování potíží

CZ

Před odesláním výrobku do určeného servisu zkontrolujte problémy a řešení.

Displej nefunguje nebo vozidlo nelze zapnout: Zkontrolujte napájení a správné zapojení elektrického vodiče; nabijte baterii. Při poškozeném displeji, vyhořelé nebo vodou poškozené řídicí jednotce kontaktujte prodejce.

Přední světlo nefunguje: Zkontrolujte správné připojení vodiče; je-li světlo poškozeno, kontaktujte prodejce.

Baterii nelze nabít: Zkontrolujte připojení nabíječky, teplotu, jmenovité napětí a poškození. Nabíjejte při vhodné teplotě; při poškození kontaktujte prodejce.

Nedostatečný dojezd: Baterii plně nabijte, zkontrolujte tlak pneumatik a jízdní návyky. Stárnutí baterie, snížení kapacity a nízká teplota jsou normální vlivy.

Motor nefunguje: Seřídte brzdovou páku, zkontrolujte elektrické vodiče a nabijte baterii. Při závadě snímače nebo řídicí jednotky kontaktujte prodejce.

△ Při jiných poruchách se obraťte na prodejce. Odbornou údržbu a opravy musí provést kvalifikovaný mechanik jízdních kol.

it

fr

ly

ral

12. Záruka

Elektrolide poskytuje jednoduché, spolehlivé a efektivní služby pro výrobky v záruce. Záruční doby jednotlivých výrobků a příslušenství od data nákupu jsou v tabulce níže.

Distributoři, partneři, prodejci a přeprodejci poskytují poprodejní služby přímo zákazníkům. Při problému souvisejícím se zárukou kontaktujte prodejce, u něhož jste výrobek koupili, a předložte údaje o objednávce, fakturu nebo potvrzení.

M2 – Záruka

Rám: 3 roky

Přední vidlice, řídící jednotka, motor, nabíječka: 1 rok

Baterie, displej, převodník, volnoběžka, brzdová sestava, palcové řazení, přední přesmykač, zadní přehazovačka,

přední světlo: 6 měsíců

Stojánek, pedál: 3 měsíce

Ostatní: 14 dní

Postup uplatnění záruky

Poskytněte dostatečný doklad o nákupu, popis vady a viditelný důkaz vady se sériovým číslem (pokud existuje).

Prodejce zdokumentuje řešení. Výrobek může být nutné vrátit ke kontrole kvality; vadné výrobky vraťte v původním nebo prodejcem schváleném obalu.

Wa

Boj

Ad

Wes

Boj

Wes

Wes

app

Platný doklad o nákupu

❖ Číslo objednávky z online nákupu u autorizovaného prodejce Eleglide;

❖ Prodejní faktura;

❖ Datovaný doklad o prodeji od autorizovaného prodejce Eleglide.

Poznámka: Ke zpracování záruční reklamace může být nutných více druhů dokladů.

Záruka zaniká, je-li výrobek po záruční době, ztracený nebo odcizený, poskytnutý zdarma, používán nevhodně nebo v nevhodných podmínkách (pád, extrémní teploty, voda, nesprávná obsluha), upraven, používán s nekompatibilním příslušenstvím, bez dostatečného dokladu o nákupu nebo s nepodporovaným softwarem či firmwarem. Zákazník nese náklady na opravu a dopravu při jím způsobeném poškození.

13. Prohlášení o shodě

Výrobek splňuje normy EN15194 Evropského společenství. Splňuje pravidla EU RoHS o omezení nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních a požadavky platné pro výrobky prodávané ve Velké Británii.

Symbole: výrobek lze recyklovat; nepatří do komunálního odpadu a musí být odevzdán do odděleného sběru elektrických a elektronických zařízení; obsah je křehký; výrobek chraňte před deštěm a udržujte v suchu; výstražná značka označuje nebezpečí nebo stav vyžadující zvláštní pozornost.



condition requiring special attention.